



(foto:: Wilma Schoustra)

Kerst op kinderdagverblijf 'Bernebrège'

Kinderdagverblijf "Bernebrège" brengt ieder jaar enige kerstsfeer met het plaatsen van een kerststal bij dit opvangcentrum aan de Bernhardlaan. De kinderen op de foto zijn de kinderen de oudste Ridders (3 jarigen) van KDV De Bernebrège.

Van de redactie

Kerst en eindejaar

De laatste maand van 2012 is al weer aangebroken. Voor het gevoel klinkt 2012 nog zo nieuw en vers in de oren en dan te bedenken dat we al moeten gaan wennen aan de klank van 2013. Maar laten we dat zo opgewekt mogelijk proberen. We laten ons toch niet terneerdraken door de heersende recessie. Het lijkt er toch niet op dat het zo erg wordt als in de jaren '30 van de vorige eeuw. Zolang er nog brood op de plank is, lijkt het toch wel gemakkelijker ons door deze crisis heen te slaan en te boven te komen. Als redactie kunnen we stellen dat De Binnenste Buiten het afgelopen jaar gelukkig niet onder genoemde situatie heeft geleden. Wij hebben het idee dat onze dorpskrant bloeit als nooit te voren. Er waren bijvoorbeeld voldoende Buitenposters bereid zich te laten interviewen. Daaruit vloeiden zeer lezenswaardige verhalen. En we zijn op dit punt nog lang niet uitgeput. De bedoeling is ook oud-Buitenposters wat vaker aan het woord te laten. Hoe gaat het daar nu mee? Die rubriek voert de titel: 'Buitenposters om utens'. In 2012 passeerden al enkele vroegere inwoners de revue en Paul van der Wal, van het oud-juweliersechtpaar, sluit dit jaar de rij. Er zitten meer interessante figuren aan te komen. We melden graag nog eens met genoeg dat De Binnenste Buiten in 2012 zijn 12½-jarig bestaan vierde. Dat is mee te danken aan onze adverteerders, want ons dorpsjournaal floreert door de advertentie-inkomsten. We hebben goede redenen aan te nemen dat dit zo blijft. Wij wensen u goede feestdagen en een zo soepel mogelijke jaarwisseling toe.

Mejontsmaveld of kunstgras is geen faire keuze

Buitenpost heeft gelukkig enkele mooie tradities. Zo is de paardenmarkt al enkele honderden jaren oud en is het Concours Hippique hard op weg naar haar 60-jarig jubileum. Een traditie van een ander soort vindt om ongeveer iedere vijf jaar plaats. Wij worden dan, soms via de media en soms via gemeentelijke stukken, op de hoogte gebracht van een (hernieuwde) interesse van de Gemeente Achtkarspelen om het Mejontsmaveld met woningen te bebouwen. En ook nu weer, alleen via een wat minder subtiële manier. Plaatselijk Belang Buitenpost (PBB) en de Mejontsmaveld-commissie is verbaasd, voelt zich overrompeld en in een nare positie gemanoeuvreed. We willen u graag op de hoogte brengen van wat er allemaal speelt omtrent de circa 3 hectares groen tussen de Hoefslag, Troelstralaan en Mejontsmastraat. Met de aanleg van sportpark 'De Swadde' in mid-jaren zeventig van de vorige eeuw kregen twee toenmalige gebruikers van het Mejontsmaveld, de voetbal- en korfbalvereniging, op een bijdetijdse manier de ruimte. Maar ze waren niet alleen, al vanaf 1954 gebruikte de Paardensportcommissie het veld voor haar steeds groeiende, jaarlijkse en nationaal bekende Concours Hippique op de eerste woensdag van augustus. Een ideale plek met net de juiste voorwaarden om zo'n grootschalig evenement te organiseren. Het bleek trouwens spoedig dat het ook een goede plek was voor evenementen. In de loop der jaren heeft Buitenpost Promotion er muziekenvenementen gehouden, vond de Lauwersbeurs er plaats, bood het ruimte aan een circus en zo waren er tal van andere gelegenhedengebruikers. Daar zijn de afgelopen decennia tal van andere vaste gebruikers bij gekomen. Zo zijn er de vlooiemarkten op Pinkstermaandag en Hemelvaartsdag, die duizenden mensen uit de wijde regio trekken. Scouting 'De Brimzen' bouwde er een onderkomen. Het Lauwerscollege en AOC uit ons dorp gebruiken het voor hun gymnastieklessen. En het Lauwerscollege ook nog als evacuatieplek in noodsituaties. Enkele jaren geleden kwamen er voetbalgoaltjes en zo zijn er bij redelijk weer vaak voetballertjes te

treffen. Maar ook: joggers gebruiken het om hun rondjes te trekken, de hondenschool houdt er oefensessies en er wordt gevliegerd en gespeeld. Het was eerst alleen een sportveld, maar nu al lang niet meer. In de jaren tachtig gaf de Gemeente Achtkarspelen aan het ook een mooie plek te vinden, maar dan voor huizenbouw. Er bleek een eerste schets te zijn waarop praktisch het volledige veld volgetekend was met nieuwe huizen. Het stuitte onmiddellijk op fel protest in ons dorp en de beschikbaarheid van volop bouwgrond rond het dorp maakte dat de discussie spoedig luwde. Toch kwamen er om de paar jaar telkens weer signalen uit het gemeentehuis dat het vraagstuk nog steeds niet af was. Als eerste klom dan de Paardensportcommissie telkenmale op de barricades. Toenmalig voorzitter dierenarts Idema zei bijvoorbeeld in een krantenartikel uit 1992: "Knabbel niet aan het evenemententerrein. Dit terrein moeten we koesteren". En de hoop was dat door de loop der jaren het terrein een onomstreden, blijvend bestaansrecht zou veroveren. In 2007 verscheen de notitie 'Gewogen ambitie' van de Gemeente waarin tal van ideeën werden geventileerd over het gebruik van de openbare ruimte. Het Mejontsmaveld werd hierin opnieuw op de korrel genomen. Plaatselijk Belang Buitenpost voelde zich ditmaal ook geroepen om mee te denken en te praten over de gemeentelijke intenties. Spoedig bleek dat er tal van omwonenden waren die een eigen mening hadden over wat de gemeente wilde. De scouting maakte zich zorgen en vanzelfsprekend, en niet in het minst, de Paardensportcommissie. In 2008 werd hieruit een Mejontsmaveld-commissie in het leven geroepen die het gesprek met de gemeente zocht. Gelukkig bleek toen dat de gemeente wel ideeën had maar er eigenlijk nog niet echt uit was wat het wilde. Wel gaf ze aan dat ze op termijn de mogelijkheid openhield voor een strook bebouwing langs de Troelstralaan, maar dat ze zeker ook openstond voor de argumenten die de Mejontsmaveld-commissie spuidde. De commissie concludeerde dat het onmiddellijke gevaar eerst was afgewend en met de vertrouwenwekkende en nadrukkelijke

afpraak dat de commissie direct benaderd zou worden als de gemeente het opnieuw zou voelen jeuken, kon ze zich te ruste geven. In 2010 was er even onrust over de plaatsing van de voetbalgoaltjes, maar hierna werd verzekerd dat alle seinen weer op veilig stonden. De commissieleden waren dan ook verbluft over een artikel in de november-editie van dit blad, waarin de aanleg van kunstgrasvelden door de voetbal- en korfbalvereniging werd besproken. De boodschap daaruit was dat, ondanks de economisch barre tijden, zoiets mogelijk zou kunnen zijn als daarvoor het Mejontsmaveld op het offerblok kwam. Begeleid door het motto 'Sport voor sport'. Nog verbazingwekkender was het, naar gemeentelijke maatstaven, onvoorstelbaar hoge tempo waarin dit op gang kwam. Op 22 november werd er al in de gemeenteraad informeel gesproken en op 13 december opinie-vormend. De bijl hangt bij wijze van spreken onmiddellijk al in de lucht. Overrompeld door het nieuws waren zowel Plaatselijk Belang als de commissie Mejontsmaveld even zoekende. En in ongeloof, niet alleen over het gemak waarmee beiden waren gepasseerd, maar ook over de ontbrekende waardevastheid van afspraken. Ondertussen had de voetbalvereniging al een kunstgrascommissie gevormd met de korfbalvereniging. Deze trokken de conclusie dat het goed zou zijn met de betrokkenen van het Mejontsmaveld te praten. Een even sympathiek als zinnige opvatting. Op 6 december waren diverse partijen bijeen in de bestuurskamer van het voetbalonderkomen op sportveld 'de Swadde'. Ondanks het ontbreken van omwonenden en de Gemeente gaf dat gesprek in ieder geval wat verheldering en versterkte het het onderlinge begrip. Want zonder uitzondering waren alle aanwezigen het erover eens dat de komst van kunstgras op De Swadde niet alleen een goede ontwikkeling zou zijn, maar eigenlijk een bittere noodzaak is voor hun gezamenlijk ruim 700 leden.

(vervolg op pagina 2)

In dit nummer:

> Inspiratie:
Auke-Willem Kampen

> Sportkoppen:
Ymkje en Anneke

> Volksverhalen:
Een kerstverhaal

> Buitenpost 1940-45
-deel 29-

> Buitenposters om utens:
Paul van der Wal

> Buitenposters:
Peter en Monique

(Vervolg pagina 1)

De verenigingen hebben het slechte fortuin dat hun speelvelden in het verleden door de gemeente zijn aangelegd op grond die als notoir nat bij de eerste eigenaren bekend stond. Niet voor niets had het de naam ‘Laagland’. Bij de aanleg is er niet voldoende zand opgebracht om goede waterbeheersing te garanderen. De slechte waterafvoer van de velden maakt dat ze in sommige gevallen vaker niet dan wel gebruikt kunnen worden. Sommige teams hebben dit seizoen nog niet de helft van hun speelprogramma thuis af kunnen werken. Daarom: het enthousiasme van de voet- en korfballers is begrijpelijk en hun energieke aanpak verdient respect. Het brengt Plaatselijk Belang in een spagaat, want ze heeft oog voor alle belangen in ons dorp. De wens van de voetbal- en korfbalvereniging om kunstgrasvelden te realiseren verdient haar warme steun. Tegelijkertijd heeft ze in het verleden naar de gemeente toe het belang van het Mejontsmaveld opgesomd: de ‘groene long’ voor omwonenden en eigenlijk alle inwoners van Buitenpost, het Concours Hippique, de Scouting, de evenementen, de scholen en recreanten. Het is een uniek terrein zoals het nu is, dat eenmaal verloren nooit weer gecreëerd zal kunnen worden.

Er kan ook verondersteld worden dat de opbrengst (geschat ruim 300.000 euro) van, al is het eerst maar een deelse verkoop van grond van het Mejontsmaveld, bij lange na niet dekkend is voor het kunstveldplan. Wat daarvan te denken? En waarom wordt de niet-verkoop van grond aan Autoland van den Brug in het verhaal betrokken? En wat betekent het plan voor de nog volop aanwezige braak liggende bouwgrond in ons dorp? Daarnaast beraadt ze zich op het

gegeven dat enkele andere dorpen in de gemeente een soortgelijk aanbod hebben gehad. In dat opzicht is ze aanhanger van het ‘gelijke monniken, gelijke kappen’-principe. Maar wat is dan ruil? In Harkema wordt de grond voor ruim 40.000 euro te koop aangeboden aan de ijsclub. Dat klinkt niet als een ruil, maar als een ‘deal’. En niet eens een slechte, voor een relatief klein bedrag eigenaar van de grond van de ijsbaan en een kunstgrasveld erbij. Misschien dat bijvoorbeeld onze ijsclub ook verleid kan worden tot een dergelijke aankoop? Die zou dan in ieder geval de zorg kwijt zijn van een al vaker door gemeente gelanceerd idee om ook de ijsbaan te bebouwen.

In Twijzel wordt de korfbalclub (met ruwweg de helft van het aantal leden vergeleken met de Flamingo’s) voor het verlies van grond gecompenseerd door het gebruik van kunstgras. In Surhuisterveen wordt nog geen ‘ruil’ genoemd voor de renovatie van een kunstgrasveld dat daar overigens al bijna een decennium ligt. Misschien dat beeldbepaler ‘de Toer’ geofferd moet worden? Voor Buitenpost zou ruilen inhouden: met de ene hand van iemand iets nemen en met de andere hand aan iemand anders wat geven. Tsja. Plaatselijk Belang is over de gemeentelijke denkwijze in dat opzicht zich nog aan het informeren.

Complicerend is dat ze eigenlijk nog niet eens gesprekspartner in deze zaak is en nergens van op de hoogte gebracht is. Ze zal zich daarom zelf uit moeten nodigen om daarvoor in beeld te komen. De Mejontsmaveld-commissie heeft zichzelf uit de slaap gerukt en heeft al vergaderd. In ieder geval kan wel worden gezegd dat het een bruut ontwaken is. Hoe dan ook veronderstelt en hoopt PBB dat deze werkwijze niet de toonzetting kan zijn van wat nu gaat volgen. U hoort er vast nog meer over.

Sympathisanten Kûpe opgelet!

Per jaar komen er 100.000 bezoekers in het zwembad de Kûpe. Per jaar worden 35.000 diploma’s afgegeven. Iedere andere ondernemer zou hier z’n vingers bij aflikken! Wat een gebruikersaantal! Hoeveel mensen in Achtkarspelen hebben daar niet ooit zelf hun zwemdiploma gehaald? Zoals u weet hangt de sluiting van de Kûpe nog steeds boven de markt. De jaarlijkse subsidie moet worden teruggebracht. In deze tijd van bezuinigingen begrijpt iedereen dat best. Maar dit zwembad sluiten? Zo’n voorziening weg uit Achtkarspelen? Dat betekent ook veel winkels sluiten in Buitenpost. Want: terwijl de kids zwemmen, zijn er heel veel ouders die ondertussen hun boodschappen doen in Buitenpost. Het betekent ook een verdere uitholling van het voorzieningenniveau in Buitenpost. Dat willen wij niet laten gebeuren. Een aantal mensen heeft de koppen bij elkaar gestoken en probeert een alternatief plan te bedenken. Enerzijds willen we de Kûpe overeind (boven water) houden en anderzijds willen we onderzoeken of dat met minder middelen mogelijk is. Dat betekent creatief zijn, out of the box denken, “Vrienden van de Kûpe” vinden, werken aan bewustwording in geheel Achtkarspelen en energie genereren! De initiatiefgroep wordt gesteund door de gebruikersgroepen van de Kûpe, ondernemers in Buitenpost, diverse burgers in Achtkarspelen, de KNZB, gemeente Achtkarspelen en vele, vele anderen! We kunnen wel meer supporters gebruiken! Steunt u ons? Geld hoeft u niet te geven, maar wilt u deze actie bij de koffieautomaat op uw werk, tijdens een verjaardagsfeest, in de supermarkt of op de koffie bij de burens bespreken? Hoe meer draagvlak, hoe sterker we staan! U kunt ons altijd benaderen.

Hartelijke groet, de initiatiefgroep Behoud de Kûpe 8K. Aafke Postma, Marianne Rigter, Lammert Baas, Jack Hoving, Willem van der Wal en Bothilde Buma.

Zeer geslaagd stampotbuffet

Binnen 120 mensen lieten zich op 13 december jl. de diverse stampotten in het Lauwerscollege in Buitenpost zeer goed smaken. Met elkaar zorgden zij ervoor dat de Talsi Christian Highschool in Letland en het Onderwijsproject voor dove kinderen in Uganda van Amber Boven, voor in totaal € 878,00 werden gesponsord. Tijdens het buffet werden deze projecten via de beamer aan de gasten gepresenteerd. Dit stampotbuffet werd mede mogelijk gemaakt door een bijdrage van diverse bedrijven uit Buitenpost en omgeving



Zeer geslaagde Sinterklaasintocht



Het was koud maar wel droog en het zonnetje scheen vrolijk en wat was het dan ook weer een feest, de intocht van Sinterklaas. De paardenpiet had erg goed gezorgd voor Amerigo tijdens de lange reis en het paard zag er dan ook stralend uit. Sinterklaas werd welkom geheten door de burgemeester en liep daarna naar Amerigo om op te stijgen. Onder begeleiding van showband Domuko maakte hij een rondrit door het dorp. Sinterklaas kwam aan op het Nijensteijn plein en daar stond een grote groep kinderen met ouders hem op te wachten. Maar er was een probleem... Sint zijn staf was gestolen en Sinterklaas had geen idee wie dit gedaan kon hebben. Geen zorgen, want daar waren de Recherche Pieten, die na een onderzoek om de staf weer aan Sinterklaas te kunnen overhandigen. En het lukte ze de Boef te pakken. Hierna vervolgde de Sint zijn weg naar It Koartling. De kinderen uit de groepen 5 t/m 8 konden zich verzamelen in de Kerkstraat om daar een spannende Sinterklaasfilm te gaan kijken. De overige kinderen gingen naar It Koartling waar het feest vervolgd werd. Alle kinderen gingen mooi in de speciaal versierde ruimte voor Sinterklaas zitten. Er werd heel mooi en hard gezongen, de kinderen haalden nog grapjes uit met de zwarte pieten en er werd een mooie

Proef met straatverlichting

Misschien is het u opgevallen dat de straatverlichting op sommige plekken in ons dorp anders dan anders is. Dat heeft te maken met een proef van de Gemeente Achtkarspelen om in de toekomst te gaan besparen op de kosten van straatverlichting. Op industrieterrein ‘De Swadde’, in de wijk ‘Mûnewyk’ en langs de Kuipersweg was daarom de afgelopen maanden de verlichting gedimd of om-en-om uitgeschakeld. De gemeente wil graag de ervaringen weten van de inwoners van ons dorp en heeft Plaatselijk Belang gevraagd hierbij te helpen. Ondertussen hebben al enkele reacties ons bestuur bereikt en deze gaan wij begin ja-

Vernieuwde Mejontsmaflat



Opgeknapte flat (foto: SWA)

De ingrijpende vernieuwingsklus van de Mejontsmaflat van de SWA aan de Prof. Wassenberghstraat alhier is afgerond. Met de nieuwe kunststof raam- en deurkozijnen en deuren van de woningen en bergingen zijn de bewoners zeer ingenomen. De ramen zijn voorzien van energiebesparend driedubbel glas. Ook zijn de tussenmuurtjes op de balkons vernieuwd en de afvoerregenvijlen vervangen.

poppenkastvoorstelling gegeven. De prijzen van de tenkewedstrijd werden door de Sint uitgereikt. Na afloop kreeg een ieder nog een cadeau van Sinterklaas en een hele lekkere grote speculaaspop mee naar huis. Het was een mooi en gezellig feest.

Kroegentocht

Op vrijdag, 21 december organiseert de feestcommissie in samenwerking met de plaatselijke horeca-ondernemers een kroegentocht. Er is inmiddels bekend waar de kroegen de Buitenposters mee gaan verrassen. Zanger Bertus bij de Point, Zanger Rintje Kas bij het Tweespan, de band Melody Makers bij de Roskam en bij het Posthuis is het boswandeling weekend met dj Syb. De avond begint om 22.00 uur en zal duren tot 02.00 uur. Bij iedere kroeg zijn bandjes te verkrijgen voor € 8,00 waarna je een stempelkaart krijgt. Bij ieder bezoek aan een kroeg krijg je een stempel op je kaart. Heb je de kaart vol, kun je hem inleveren en onder de kaarten worden dinerbonnen verloot, dus nog een goede reden om ook mee te doen.

Feestavond 2013

De feestavond van februari dit jaar zal wegens het enorme succes ook volgend jaar weer georganiseerd worden. We zijn dan nu ook alweer druk bezig om hier voor alle voorbereidingen te treffen zodat we iedereen weer een onvergetelijke avond kunnen bezorgen. Details over deze 80&90's feestavond volgen zo spoedig mogelijk, maar de datum kun je alvast in je agenda zetten, namelijk 16 maart 2013! Zorg dat je erbij bent want deze avond mag je niet missen !

nuari, bij de evaluatie van de proef, met de Gemeente bespreken. Mocht het resultaat van de verminderde straatverlichting tot problemen hebben geleid of anderszins een negatieve of juist een positieve reactie bij u hebben losgemaakt dan horen wij dit graag van u. Uw mening kunt u tot 3 januari aan ons doormailen op het e-mail adres van onze secretaresse Leonie Kramer: leoniekramer@live.nl Alvast bedankt voor uw moeite!

Het bestuur van Plaatselijk Belang Buitenpost

Uitburgeren doe je zo....

“Uitburgeren” doet mensen nadenken over alle aspecten rondom overlijden. Denk bijvoorbeeld aan reanimatie, euthanasie, begraven of cremieren, orgaandonatie, wensen rond de uitvaart en het opstellen van een testament. De werkgroep ‘Uitburgeren’ in samenwerking met KEARN welzijn en ANBO pakt de uitdaging aan om aan dit thema meer bekendheid te geven. Dat gebeurt middels twee bijeenkomsten; één in Tytsjerksteradiel en één in Achtkarspelen. Deze zijn op: - dinsdag 29 januari van 14.00 tot 16.30 uur in Werf8 (MR. W.M. Opendijk van Veenweg 8 te Burgum) - donderdag 31 januari van 19.30 tot 22.00 in Herbranda 1 te Buitenpost De documentaire ‘Uitburgeren doe je zo’ wordt vertoond, waarna we met elkaar in gesprek gaan over dit onderwerp. We zijn benieuwd of en hoe dit thema leeft en of er behoefte is aan een vervolg. De term “uitburgeren” is geïntroduceerd door herenonderzoeker Dick Swaab, auteur van de bestseller ‘Wij zijn ons brein’. In zijn werk constateerde hij keer op keer dat mensen vaak niet over de dood praten en hun nabestaanden daardoor achterlaten met veel vragen. We zijn ‘als de dood voor de dood’, maar bij een goed leven hoort een goede dood. Wilt u aanwezig zijn bij deze middag/ avond, geef u dan op voor 21 januari 2013 via de link Uitburgeren op www.kearn.nl of bel met 0511-465200.

Onze nieuw website is klaar!! www.binnenbuitenpost.nl

Klik dan op de link van de krant.

U kunt er terecht voor info over de redactie/ advertenties/ kopij.

Ook vindt u er het archief van artikelen en kranten.

Al gelezen?



> De vijftienjarige Ben Weishaupt uit Buitenpost heeft de eerste prijs gewonnen op het Euregio-Vocalistenconcours in het Duitse Heek. Weishaupt, die bas bariton zingt, was de jongste deelnemer in zijn categorie. De jury was unaniem in haar oordeel en prees hem om zijn buitengewone muzikale kwaliteiten. Hij studeert piano en zang aan de Jong-Talentklas van het Conservatorium van Amsterdam.

> Liefhebbers van de geschiedenis van Achtkarspelen komen aan hun trekken met een nieuw boek: 'Achtkarspelen – rond de tweesprong van Lauwers en Oude Ried'. Het werk van schrijver Simon Hoeksma beslaat een zeer ruime periode, van de ijs tijd tot nu en bespreekt de thema's bestuur, landschap, onderwijs, cultuur sport en welzijn. In het gemeentehuis van Buitenpost heeft wethouder Marten van der Veen het eerste exemplaar in ontvangst genomen.

> Op vrijdag 30 november waren 14 ouders aanwezig bij de opening van de borstvoedingscampagne 'Achtkarspelen kiest voor een gezonde start'. De campagne die duurt tot aan oktober 2013 wordt uitgevoerd door Isis Kraamzorg. Het komend jaar zullen openbare gelegenheden in de gemeente benaderd worden om een sticker op de deur te plakken met de boodschap: 'borstvoeding geven kan hier', zodat het voor moeders mogelijk en makkelijker wordt om borstvoeding te geven op openbare plekken. De eerste sticker prijkt al op de deur van het gemeentehuis.

> Op zaterdagavond 1 december is Brassband De Wâldsang uit Buitenpost in het MartiniPlaza in Groningen tweede geworden op het Nederlands Brassband Kampioenschap. Brassband Schoonhoven, onder leiding van Erik Janssen won met 93 punten voor de derde achtereenvolgende maal de titel in de kampioensdivisie.

COLOFON
Jaargang 14, nr. 2, december 2012

De Binnenste Buiten Post is een uitgave van de Stichting Dorpsblad 'de Binnenste Buiten'. Deze is verantwoordelijk voor de inhoud van deze krant en is daarop aan te spreken als bestuur en als rechtspersoon.

Op lage:
2700 exemplaren
verschijnt 11x per jaar

Kopij:
Postbus 30, 9285 ZV Buitenpost
of de kopijbus bij 'The Readshop'
E-mail: bibupost@gmail.com
Website: www.binnenbuitenpost.nl

Redactie:
Wim Ausma tel. 541658
Lolkje Boorsma tel. 06 15500493
Karin van IJsseldijk tel. 0512-352471
Gesien Leguijt tel. 085-8779287
Johan Kootstra tel. 541322
Piet Pettinga tel. 540014
Cathy Pot tel. 544988
Liesbeth Ribbink tel. 543948

Correspondentie:
redactie.bibupost@gmail.com

Advertentieacquisitie:
Inlichtingen over advertenties: Ursula Groenhart, tel. 540014, e-mail: u.groenhart@upcmail.nl.

Bezorging:
Vragen en klachten over de bezorging:
Piet Pettinga, tel. 540014/06 12325671,
e-mail: p.pettinga8@chello.nl

Druk:
Hoekstra Krantendruk, Emmeloord
Zet- of drukfouten voorbehouden

Exemplaren zijn ook af te halen in
The Readshop, It Koartling en
de bibliotheek.

Kopij graag getypt of via e-mail aanleveren, maximaal ongeveer 150 woorden. De redactie kan geen garantie geven dat kopij wordt geplaatst. Zij behoudt zich het recht voor ingezonden stukken redactioneel te wijzigen of niet te plaatsen. Anonieme stukken worden niet geplaatst.

Kopij voor het volgende nummer
inleveren voor 21 januari 2013.
De volgende editie verschijnt
in week 5 van 2013.

Stamppot Schmidt

In healwize famyljeoarstelling fan Tryater

Tryater spile Stamppot Schmidt twa jier lyn mei in protte sukses. In ferfolch wie net te kearen. Augurken, feeën en stofsûgers sille nea wer itselde wêze nei it sjen fan dizze foarstelling. De ûnferjitlike lietteksten, gedichten fan Annie M.G. Schmidt, binne nei ôfrin nei te lêzen yn it programmaboekje. Stamppot Schmidt is foar bern (6+), mar benammen ek foar folwoeksenen. De Kommisje Ta Fersterking Fan Fersprieding Fan Ferskes Fan Annie M.G. Schmidt is ree fûn om de minsken te learen hoe't se stamppot meitsje moatte. Kommisjleden Koos en Klaas (en Kees) stampe herten, fluitsjetteltsjes en in grut tal muoikes en Royalty ta ien Grutte Panne Mei Poëzy. Mei har sizze wy: Hoerakatee! En Skep Nochris Op! Want hoefolle wurden kensto eins yn it Frysk? Stamppot Schmidt is in nochal absurde foarstelling foar elkenien dy't jong fan geast is.

Sneintemiddei 20 jannewaris 2013 Oanfang 16.30 oere / Riedseal gemeentehûs Bûtenpost Folwoeksenen € 10,00 / Bern 6 o/m 18 jier € 7,50 Foarferkeap: Hedera Bloemen.

Krimp

Anke Bijlsma en Gerrit Haaksma yn kafee The Point

'Krimp' is de opfolger fan de súksesfolle produksjes 'Katarsis' en 'Kredo'. Trije kroechteaterstikken skreaun troch keunstner Gerrit Breteler. 'Krimp' sil wer rûnom yn de provinsje yn kafees, teaters en doarps-huzen spile wurde. De gefolgen fan de

ynsette krimp op it Fryske plattelân biede genôch ynspiraasje om de besikers fan kafee 'De Bûnte Bok' harren ferhaal dwaan te litten. Mei humor en tragyk, rymjende taal, skilderkeunst en bysûndere muzyk sil dizze foarstelling de taskôger ferliede ta neitinken, meidwaan en it útroppen fan: 'Lift up thy voice, be not afraid'! Kabaretier Jan Jaap v.d. Wal hat as regisseur fan 'Krimp' de linige wurking socht tusken it flotte stedske intellektualisme en it stoefe plattelânske temperamint. In nije útdaging foar de spilers Anke Bijlsma en Gerrit Haaksma. De ferneamde grimeur Arjan v.d. Grijn hat de akteurs wer bystien yn harren syktocht nei de personaazjes. Omdat de beide akteurs alle karakters spylje, moat der yn rap tempo fan rol wiksele wurde. Mei minimale middels in optimaal resultaat! Arjan wist wêr 't 'r oan begûn: "Da's lache man"...

Sneintemiddei 3 febrewaris 2013 Oanfang 15.30 oere / Kafee The Point Bûtenpost Foarferkeap Hedera Blommen € 15,00 / Oan de seal € 16,00.

Boekverkoop bibliotheek

Binnenkort start er weer een boekverkoop bij Bibliotheken Noordoost Fryslân. In alle bibliotheken (behalve die van Ameland en Schiermonnikoog) kan men van 17 t/m 29 december voor een prikje boeken en dvd's kopen. Of het nu gaat om een roman, jeugdboek, prentenboek, informatieboek, stripboek of dvd: alles kost €1,- per stuk. De boekverkoop vindt plaats tijdens de openingsuren.

Israël-lezing met Jack van der Tang

De spanningen in het Midden-Oosten nemen toe en een Palestijnse staat wordt werkelijkheid. Wat heeft dit te maken met Gods heilsplan met de volken en Israël? Op deze vragen zal Jack van Tang ingaan op een Israël-informatieavond op woensdag 9 januari, aanvang 19.30u. De avond wordt gehouden in 'Het Lichtbaken' op de Marconistraat 5 te Buitenpost. De muzikale medewerking is van gospelformatie Tribute.

'A Christmas Carol' in Buitenpost

Op zondagmiddag 23 december 2012 organiseert de Chr. Brassband Concordia uit Buitenpost i.s.m. Streekmuziekschool De Wâldsang een heel bijzonder kerstconcert. Het bekende kerstverhaal 'A Christmas Carol' van Charles Dickens zal worden uitgebeeld in de vorm van een vertelling, muzikale intermezzo's door de brassband en vocale klanken! Alle ingrediënten in één avond! Aan deze avond zullen meewerken: actrice en presentatrice Anke Bijlsma, zanger en kunstenaar Gerrit Breteler, oud-directeur en regisseur Sytze Bijlsma en de 16 jarige VWO-leerling Anne Goaitske Breteler. Zij zullen tijdens de vertelling worden begeleid door Brassband Concordia o.l.v. Richard Visser, het jeugdkorps van Concordia o.l.v. Janneke Antuma, het gelegenheidskoor van Streekmuziekschool De Wâldsang o.l.v. Jannie Brandsma en het kinderkoor van Streekmuziekschool De Wâldsang o.l.v. Althea Helder. Het belooft een heel bijzondere avond te worden zo vlak voor de kerst, door jong en oud en voor jong en oud! Locatie: Christengemeente Buitenpost, Marconistraat 5 te Buitenpost. Aanvang: 19.00 uur. Toegang: € 5,00 per persoon. Kaarten zijn te bestellen via kaarten@brassbandconcordia.nl of 06-28556532 (Renny Bos)



PBB Van de bestuurstafel...

December 2012

Heel optimistisch had het bestuur van PBB in de novembervergadering besloten dat we de decembervergadering wel over konden slaan. Maar we hadden buiten de gemeente gerekend. Soms worden we uitentrueren bij de voorbereiding van beleid betrokken en worden we vaak uitgenodigd om mee te denken. Zo vroeg de gemeente ons om een lijstje in te leveren van leegstaande en/of verpauperde panden in Buitenpost. Ook zijn we gevraagd om mee te denken met de herinrichting van de Voorstraat en de besparing op verlichting. Daarbij vragen we ook de buurtverenigingen of de inwoners van Buitenpost om mee te denken. Er wordt zelfs van ons verwacht dat we samen met anderen De Kûpe in stand houden. Hiermee is onze agenda al aardig gevuld! We zijn trouwens blij dat er een enthousiaste groep is samengesteld, die een plan van aanpak voor het zwembad zal gaan maken. Deze initiatiefgroep wordt bijgestaan door adviseurs en heeft een achterban van verenigingen en trouwe gebruikers van het zwembad. De plannen zullen worden gericht op het in stand houden van het zwembad op korte termijn en renovatie/nieuwbouw op langere termijn. Andere keren worden we overvallen doordat er een onderwerp op de vergadering van de gemeenteraad staat waar we als PBB niets van weten en wat van belang is voor ons dorp. Zo waren we er niet van op de hoogte dat er een voorstel bij de gemeenteraad ligt om kunstgrasvelden aan te leggen ten koste van een deel van het Mejontsmaveld. We hadden hier graag in de voorbereiding over meegedacht. Natuurlijk ondersteunen we wél de vraag de voetbal- en korfbalvereniging voor een goed veld, waarop je ook als het een beetje geregend heeft, kunt spelen. We weten dat dit al heel lang een grote wens is, omdat wedstrijden veel te vaak moeten worden afgelast. Al met al heeft ons dit weer een paar extra avonden gekost.

Namens het Bestuur van PBB wens ik de inwoners van Buitenpost hele mooie feestdagen toe en een voorspoedige 2013.

Marianne Rigter, bestuurslid

Kritetoaniel Bûtenpost spilet

"Amateurs" yn de Colle



Op de sneontejûnen 17 en 24 novimber 2012 spile Krite Bûtenpost, beide kearen foar in folle seal, de klucht "Amateurs". It waard in grut súkses. Alle reden foar bestjoer en spilers om út te sjen nei mear optredens. Yn oerlis mei sealesintrum De Colle yn Kollum is besletten om it stik op 'e nij oer it fuotljocht te bringen en wol op sneontejûn 12 jannewaris 2013 om 20.00 oere. Foar elk dy't dit bysûndere stik noch net sjoen hat of it gewoan nochris sjen wol is dit in prachtige gelegenheid én foar de Kollumers yn de spilersploech, Remco de Poel en Amarens de Vries, is it fansels wol hiel bysûnder om yn eigen doarp te spyljen.



Koarte ynhâld.

Yn it stik, ek spile yn it ramt fan 90 jier Fryske Krite, sjocht it publyk efter de skermen fan it toanielselskip "Fryske Krite" fiif repetytsjes (kin ek seis wêze) foar de útfiering fan harren stik "Julia's reis". It selskip hat besletten om it dit jier hiel oars te dwaan. Profesjoneler én in stik mei mear ynhâld. De fêste regisseur, ien fan de eigen minsken, hat plak makke foar Jos, in dosint drama dy't de saken hiel oars oanpakt. Net elkenien kin hjir sa't it liket likegoed mei út de fuotten. Dêrby spylje dan ek noch de relaasjes ûnderling ... Wa docht it mei wa? In stik mei drama, tragyk, komeedzje en klucht .. mear smaken bin der net.

Kaartferkeap.

Kaarten kinne reservearje wurde by Rosa Stiksma (bestjoer Krite), 0511 543309. In e-mail nei De Colle, info@decolle.nl, is ek foldwaande foar al wer in nfolike toanieljûn. Kaarten foar de foarstelling fan "Amateurs" binne 9 euro it stik.

Ledegearkomste Krite Bûtenpost.

De útstelde ledegearkomste, dit soe yn oktober, fynt plak op tongersdeitejûn 24 jannewaris 2013 om 20.00 oere yn de boppeseal fan The Point.

Jongereintoaniel Bûtenpost.

De útfiering fan it jongereintoaniel fan Krite Bûtenpost is op sneontejûn 19 jannewaris 2013 om 20.00 oere yn The Point. Neiere ynformaasje fine jo meikoarten yn de lokale parse.

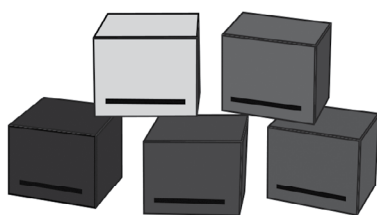


Kinderopvang op maat
Voordelig, vertrouwd en flexibel
Speciaal introductietarief voor
nieuwe kinderen



Vertrouwd

Uw kind op een vertrouwd adres
Alle vestigingen van Amarins hebben gediplomeerde, enthousiaste medewerkers en een speelomgeving die aan alle moderne eisen voldoet. Uw kind komt bij ons in een veilige, vertrouwde omgeving. Leuk om te spelen, met volop aandacht voor de ontwikkelingsstimulering van het kind.



Maak ook eens kennis met Amarins
Vrijblijvend kennismaken? Weten hoe opvang bij uw persoonlijke situatie kan aansluiten? Maak dan snel een afspraak.
Bel naar 0511 45 44 88 e-mail naar info@amarinskindercentra.nl
of ga naar de website www.amarinskindercentra.nl

kinderdagverblijven - peuterspeelzalen - gastouderopvang - buitenschoolse opvang

Voordelig

Kinderopvang onbetaalbaar?
Niet bij Amarins Kindercentra. Ook onze tarieven zijn kindvriendelijk. Er is al opvang vanaf 71 cent per uur. Kinderen vanaf 8 jaar krijgen korting en voor nieuwe kinderen geldt een vriendelijk introductietarief. Zo kunt u voordelig kennismaken met de opvangmogelijkheden die Amarins Kindercentra u biedt.

Flexibel

Opvang op maat, zoals u het wilt
U bepaalt zelf wanneer uw kind naar de opvang gaat. Alle 52 weken van het jaar kinderopvang? Dat kan. Een aantal weken minder? Hele of halve dagen? Bij Amarins beslist u dat zelf. Werkt u op onregelmatige uren? Op veel locaties kunnen de opvangtijden variëren. Ook opvang in de vakanties is flexibel te regelen.

ACHTKARSPLEN

ROND DE TWEESPRONG
VAN LAUWERS EN OUDE RIED



de geschiedenis van Achtkarspelen



Simon Hoeksma

Gebonden uitvoering op A4 formaat
voor de aantrekkelijke prijs van € 19,90

Boekhandel IJlstra
Kuipersweg 16, tel. 540351
www.zoutzoet.com

PLAN NU JE EIGEN AFSPRAAK OP
WWW.HAARZAAK-MV.NL
24uur per dag bereikbaar


HAARZAAK
M / V

www.haarzaak-mv.nl
0511-544047

HANDELSONDERNEMING
MINCO



**Weer volop
isolatie op
voorraad!**

hét adres voor elke klus

- BOUWHOUT - PVC
- TUINHOUT - ISOLATIE

Marconistraat 3 - Buitenpost - 0511 541 440 - www.hominco.nl

kloosterman hoveniers
tuinaanleg vraagt
vakmanschap



bel 06 54346606

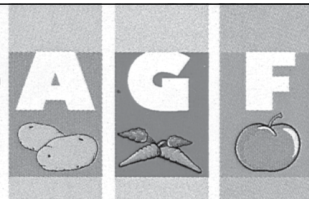
wij bieden u de scherpste prijs voor
het straten van opritten en terrassen
tuinaanleg en onderhoud van uw tuin
plaatsen en leveren van schuttingen en vlonders
leveren van graszoden en aanleg van uw grasveld
leveren van al uw beplantingen en materialen

kuipersweg 80 9285 SW Buitenpost
www.kloostermanhoveniers.nl

bel Cor voor een vrijblijvende offerte

wij wensen iedereen
prettige feestdagen en een groen en gezond 2013

Schipper **AGF**
Aardappelen, Groente & Fruit



**Het is bijna kerst...
geef op tijd uw bestelling door!**

**En alvast fijne feestdagen
en een gezond 2013**

Kerkstraat 24
T. 0511 54 00 04

www.schipperagf.nl
info@schipperagf.nl

Buitenposters

door Nelleke Kemps-Stam

De liefde houdt je bij elkaar, niet het geld

Peter en Monique gaan eindelijk trouwen

De mooiste dag van je leven is voor veel mensen de huwelijksdag. Er wordt alles aan gedaan om die dag onvergetelijk te maken. Er gaan uitnodigingen de deur uit, de bruidsjurk wordt gepast en de ringen uitgezocht. Voor Peter van der Velde en Monique Berkenpas was trouwen niet zo gewoon. Ze wilden wel, maar er kwam steeds iets tussen. Dankzij Joanne Littooi van Ontdek een Kasteel kregen ze een droomhuwelijk aangeboden op landgoed De Klinze in Oudkerk.

Op 12 december 2012 organiseert Locatieplatform Ontdek een Kasteel trouwevent Vier de Liefde 12-12-’12. Er zullen op deze unieke huwelijksdatum 12 bruidsparen op 12 kastelen in 12 provincies om 12 uur trouwen. Nadat vele potentiële bruidsparen zich hebben aangemeld, zijn de 12 bruidsparen nu bekend. Hun achtergrond hebben alle bruidsparen met elkaar gemeen. Zij zijn allen klant bij de Voedselbank. Voor alle twaalf provincies is een trouwlustig verliefd stel geselecteerd welk elkaar straks het ‘Ja’ woord zullen geven.(bron: ANP)

Liefde op het eerste gezicht

Peter en Monique hebben elkaar op een bijzondere manier gevonden. Peter was net van Buitenpost naar Kollum verhuisd. “Ik werd Monique haar nieuwe buurman”, vertelt hij. “Ik kwam me even voorstellen en ik ben niet meer weggegaan. Het was liefde op het eerste gezicht. Twee dagen daarna woonde Monique al bij me.” “Ik had helemaal geen zin aan een nieuwe relatie, maar toen kwam Peter aan de deur”, zegt Monique. “ Een rustige jongen, geen macho. En daar viel ik op, het was eigenlijk dezelfde dag al aan.” Monique trok bij Peter in en het huisje van Monique werd gebruikt als opvangadres voor mensen die acute hulp nodig hadden. “In overleg met de gemeente en de woningbouw hielpen wij mensen voor noodopvang.” Na vijf jaar werd hun dochtertje Sabine Erica geboren. Een mooi moment voor Peters moeder om te stoppen

met roken. “Toen ze drie weken gestopt was, kreeg ze te horen dat ze longkanker had. Wij wilden toen al trouwen, maar dat doe je niet als iemand stervende is.” Monique vertrok met Sabine naar de Scheltingastraat in Buitenpost om haar schoonmoeder te verzorgen tot haar overlijden. “Daarna raakte ik weer zwanger, maar dat ging mis”, vertelt Monique. “Ik verloor de baby omdat ik een wespensteek opliep en allergisch bleek te zijn. Vervolgens mocht ik geen kinderen meer krijgen, omdat ik de ziekte van Krohn kreeg. Na een tijd van revalideren kon het weer. Sabine wilde zo graag een broertje.” En het broertje kwam. Tiago Sietse is nu een jaar en drie maanden. “Hij is een van een tweeling”, zegt Monique. “Net als ik. En dat is allebei misgegaan: bij mij is mijn broertje overleden en bij Tiago zijn zusje Angel Rikstje. Ik was psychisch goed kapot en ben daarvoor behandeld.” Door het zware medicijngebruik voor haar ziekte en de psychische problemen van Monique kreeg Peter de zorg voor de kinderen. “In januari pak ik het werk weer op”, zegt Peter die lasser van beroep is. Ondanks de crisis hoopt hij wel weer werk te krijgen. “Hij heeft alle lasdiploma’s, behalve onderwaterlassen”, zegt Monique trots.

Droomhuwelijk

Het getal 12 speelt een grote rol in het leven van Peter en Monique. “Twaalf december was ook onze verloovingsdatum”, legt Monique uit. “En we zijn al twaalf jaar bij elkaar”, vult Peter aan. Monique



Op de foto met Mary Borsato (foto: Doubleviews)

en Peter waren in 2004 voor het eerst in ondertrouw, toen er van alles tussen kwam. In 2006 ging het door omstandigheden opnieuw fout. Maar drie maal is scheepsrecht. “Afgelopen januari belde ik naar de gemeente dat we wilden trouwen om onze liefde te bezegelen. We zouden op een gratis trouwuur het huwelijk laten voltrekken. Ik had met Mohammed van restaurant De Pyramide al afgesproken dat we daar een besloten feest zouden houden voor zo’n € 800,-. Dat bedrag konden we van mijn vader krijgen. Toen werden we gebeld door de Voedselbank dat ze een verrassing voor ons hadden. Ze vertelden dat Joanne van Ontdek een Kasteel bezig was een opzet te maken om twaalf armlastige stellen op een mooie locatie te laten trouwen. De bruidsparen werden samen met de Voedselbank geselecteerd. Wij hebben direct ‘ja’ gezegd. We waren toch al van plan om te trouwen. Waarom dan niet op deze manier? Er komt wel wat publiciteit bij kijken, maar wat geeft dat. Ons leven heeft al genoeg complicaties gehad.” Om misverstanden te voorkomen: de voedselbanken betalen zelf geen cent aan de bruiloft. Zij hebben alleen de kandidaten uitgezocht. De bruiloft wordt door Ramona Helderman van CoCo Wedding & Events samen met sponsors geheel geregeld. “Je staat ervan te kijken wat anderen voor je over hebben”, zegt Monique. “Wat wij alleen jammer vinden, is dat de provincie Friesland heel stug is wat sponsoring betreft. Ik moest helemaal naar Alkmaar voor mijn

bruidsjurk.” Daar zit overigens niet de eerste de beste bruidsmode specialist. Monique krijgt een jurk die ontworpen is door Mary Borsato, de moeder van Marco.

Hart voor anderen

Monique en Peter hebben eigenlijk nooit problemen met geld gehad. Maar na het overlijden van zijn moeder accepteerde Peter haar erfenis, niet wetende dat er nog een bestaande schuld open stond. Omdat Monique een uitkering heeft en Peter tijdelijk huishoudman is, resulteerde dat in een schuldsaneringregeling. Deze regeling is voor mensen die

zelfs weer elke week”, zeggen Peter en Monique opgelucht. De Stichting Voedselbanken Achtkarspelen liet weten dat eind 2011 ruim zeventig gezinnen gebruik maken van de Voedselbank. Toch beweerde Mark Rutte dit jaar dat er geen armoede in Nederland bestaat. “ ‘Zolang de Nederlander nog zijn eigen pakje shag kan betalen, is er geen armoede’, heeft hij ook gezegd”, herinnert Peter zich. “Als hij nu eens zijn leven verruult voor dat van mij”, stelt Monique voor. “En dan niet voor een maand, maar voor twee, drie jaar. Laat hij maar eens voelen hoe het is om in de kringloopwinkel kleren te moeten halen en naar de Voedselbank te gaan. Ik ben ook rijk geweest. Maar ik ben ook blij dat ik deze kant heb meegemaakt. Peter en ik hebben samen de schuld afbetaald. Je wordt er alleen maar sterker door. De liefde houdt je bij elkaar, niet het geld.” Niet iedereen gunt Monique en Peter hun droomhuwelijk. ‘Geldverspilling’ en ‘Niet eerlijk tegenover hardwerkende mensen’, zijn geluiden die te horen zijn. “Wij wachten al twaalf jaar om te kunnen trouwen en we hebben alleen maar ellende gekend. Voor die € 800,- hadden we ook een mooie bruiloft gehad. En hoe een ander ook over je denkt, ik zeg altijd tegen mijn dochtertje: wij hebben allemaal een hart en daar moeten we maar eens gebruik van gaan maken.”

(advertentie)



In een Engelse taxi plus doedelzakspeler (foto: Doubleviews)

Verschijningsdata De Binnenste Buiten Post in 2013

Als bijzondere service plaatsen we reeds nu een overzicht van de verschijningsdata van de krant in 2013. Heeft u een jubileum van uw vereniging of onderneming , een concert, een activiteit of i.d., dan kunt u deze data alvast in uw agenda plaatsen, zodat heel Buitenpost op de hoogte wordt gesteld, u weet dat deze krant goed wordt gelezen en dat u veel mensen bereikt. De kopij dient u uiterlijk één week voor de verschijningsdatum in te leveren via de Bibuton bij The Readshop of het liefst via de mail: bibupost@gmail.com .

De data zijn als volgt : 28 januari, 25 februari, 25 maart, 22 april, 27 mei, 24 juni, in juli geen krant !, 26 augustus, 23 september, 21 oktober, 18 november en 16 december. We zien graag uw nieuwtjes en berichten tegemoet. Of kijk voor de verschijningsdata op onze vernieuwde website: www.binnenbuitenpost.nl. Dan de link voor de krant aanklikken.

De redactie

De volgende Binnenste Buiten Post wordt verspreid in de week van 28 januari 2013.

De krant niet of te laat ontvangen? Meld het zo snel mogelijk met uw adres bij: Piet Pettinga, tel. 540014/06 12325671, e-mail: p.pettinga8@chello.nl

de Vries

verzekeringen-hypotheken.nl

Gezegende Kerstdagen

en een Gelukkig Nieuwjaar



M.J de Vries Assurantiën & Bankzaken
Ried 4 | 9285 KK Buitenpost
Tel. 0512-35 22 21 info@mjdevries.nl
www.verzekeringen-hypotheken.nl

SWITTE

bewegingscentrum buitenpost

‘De wierheid hat soms in skel lûd’

Herken jij jezelf in een of meer van
de dingen die hiernaast staan?

Dan ben je bij ons aan het juiste adres!

Leer Switte kennen, ervaar wat wij voor jou
kunnen betekenen en laat je inspireren!

HERKEN JIJ
JEZELF HIERIN?

Je vindt je gezondheid belangrijk

Je wilt er graag goed uitzien

Je wilt fit oud worden

Je wilt je sportprestaties verbeteren

Je houdt van een gerichte aanpak

Je wilt efficiënt met je tijd omgaan

Je hecht waarde aan respect en hygiëne

Je wilt je leefstijl in balans hebben

Je gaat voor kwaliteit

Je welzijn is je veel waard

Je hebt fysieke klachten die je in de weg zitten

WAT DOE JIJ ER AAN?

voor gezondheid & plezier

Einsteinstraat 1 A-A 0511 540038 switte.nl



Fysiotherapie Buitenpost

heeft de specialisten
in huis!

Fysiotherapie



Fysio fitness



Oedeemtherapie



Psychosomatische
fysiotherapie



Manuele therapie



Tijd voor kwaliteit

Omdat uw klacht zich niet alleen aan werktijden houdt,
staan wij ook buiten kantooruren voor u klaar.

Medisch Centrum, Groenkamp 1 - 9285 SZ - Buitenpost - 0511 - 542000 - www.fysiotherapiebuitenpost.nl

Volksverhalen uit de Friese Wouden

Tussendoor: een kerstverhaal en zijn geschiedenis

Der wie ris in boer, in rike geseten boer ...

Der wie ris in rike, geseten boer. Dy wie diaken yn ‘e tsjerke. Hy wenne in hiel ein fan ‘e hurde wei. Hy moast wol trije, fjouwer stikken lân del om op dy wei te kommen. Op in kear, it roun tsjin Krysttid, moast er nei in tsjerkeriedsfergadering. Doe’t er fan hûs gong, snijde ‘t al, mar doe’t er werom kom noch folle mear. Der wie net in paad mear te finen. It snijde mar ticht om him hinne doe’t er op healwei wie. Hy seach neat mear. Hy dwaalde mar om en hy dwaalde mar om en ‘t wie al dik nacht. Hy seach gjin útkomst mear. Hy wie sà warch en siet fol snie. Doe foel er op ‘e knibbels en bidde om útkomst. Hy frege of er thúskomme mocht, dan soed er syn bêste koe forkeapje en de opbringst oan ‘e earme minsken jaan. Doe’t er wer stean gong wie ‘t krekt as seach er alles oars om him hinne. Hy foun it paad werom en kom sa op ‘e plaats. Deawarch en ynein kom er thús. Hy kom yn ‘e waarmte en gong op bêd. En hy foel gau yn ‘e sliep. Mar de oare moarns doe’t er wekker waard, tocht er: “dat en dat ha ‘k brloofd.” It bigrutte him tige. Hy wie behâlden, mar de dankberheit wie al wer oer. Hy siet raar mei it gefal yn ‘e mage. In pear dagen letter kom der in koopman. Dy sei: “Is der ek handel?” “Ja,” sei de boer, “ik ha in geit te keap en in koe. Mar jo matte se beide tagelyk keapje. Ik mat foar de geit achthûndert goune barre en foar de koe sechstich goune.” De koopman foun dat nuver en raar, mar de koop gong oan. De sneins foar Kryst die de boer it jild dat er foar de koe bard hie yn ‘e pong fan ‘e diakenij. Dat wienen dus sechstich goune. No hied er him oan syn bilofte hâlden en hied er syn plicht dien, tocht er. Mar doe’t er dy nachts op bêd lei, kom de geit by him en dy seach him raar oan. En de koe kom ek by him en dy seach him al sa raar oan. Hy koe dy dieren mar net by him wei krije, dat hy krige de hiele nacht net in wink yn ‘e egen. De oare nachts wie ‘t krektengelyk. Hy koe’t op ‘t lêst net mear foarelkoarhâlde. De hiele wike slepte er net. Dat de saterdeis, Earste Krystdei, wist er hwat him de oare deis te dwaan stie. Hy die safolle jild yn ‘t diakenijpûdtsje as er foar de geit bard hie. Doe krige de boer wer rêst en koed er nachts wer sliepe.

Voor wie meer over dit verhaal wil weten...

Dit verhaal werd in 1967 ongeveer zo verteld aan Dam Jaarsma door Gezina (Geeske) Kobus-van der Zee te Nijega, maar ik heb er ook enkele elementen van andere versies ingevoegd. Kerstverhalen uit de mondelinge overlevering zijn er niet zo veel in de Friese Wouden. Elders verzamelde men er boeken vol van. Maar hier blijft het bij een handvol verhaaltjes. Vraag me niet waarom. Het kerstfeest werd en wordt hier met overga-



Jurjen van der Kooi. (eigen foto)

ve gevierd en voor een pittig-moralistisch verhaal draait men hier met zijn vele ethische en orthodoxe kerken en geloofsgemeenschappen ook de hand niet om. Maar toch, een paar zijn er wel, en een daarvan wil ik u vertellen. Het is een heel oud verhaal met een lange en ingewikkelde geschiedenis en in die geschiedenis heeft het, voor zover ik na kan gaan, alleen in Friesland tot kerstverhaal gebracht. We vinden het voor het eerst in een Arabische verzameling van anecdoten van omstreeks duizend na Christus. De vorm die het daarin heeft, vinden we verrassenderwijze ook nog 500 jaar later bij ons. De Stienser onderwijzer Heert Pieters de Jong vertelt in Waling Dykstra’s Nederlandstalige tijdschrift voor de jeugd *Friso* (1866, 66) zo: *De Arabier en zijn Kameel*. Een Arabier had zijn kameel verloren en zwoer hem voor een enkelen *dirhem* [een munt van weinig waarde] te zullen verkopen, wanneer hij hem wedervond. Dit laatste geschiedde en nu berouwde hem zijn overhaaste gelofte. Eindelijk redde hij zich door den volgenden uitweg. Hij nam zijn kat, ging op de markt en riep: “Wie wil een kameel voor één dirhem, en eene kat voor honderd kopen? Denk er echter om, dat het eene dier niet zonder het andere verkocht zal worden.” Deze anekdote van een slimme koppelpverkoop waaierde na 1000 uit over de Oriënt en Europa in allerlei vormen. Het bekendst werd wel de testamentvorm die ook al vroeg in Friesland opdook en wel in het *Nieuw Arumer Almanak*, in een daarachter gebonden boekje van 16 bladzijden met grappige verhalen: *Wonderlyke Loopjes met Hoopjes voor de Liefhebbers van wat klugtigs agter de Almanakken*. In dat ongepagineerde boekje vinden we (hier lichtelijk gemoderniseerd) ook *Testament van een boer*. Een Boer vermaakte aan zijn Pastoor zo veel geld als zijn beste koe mogt gelden by Testament. Zijn Vrouw die dit niet wel kon missen ging met de Koe naar de Markt en nam haar Kat mede. Wie haar naar de koe kwam vragen zeyde zy ze wilde beide verkopen, de kat voor 100 guldens en de koe voor een Rijksdaalder. Ten lesten zy heeft ze zo verkogt, en de Pastoor de Rijksdaalder gebragt, die niet wel te vreden was, maar de Regter de zaak insiende / hebben den Pastoor met zoet praten te vreden gestelt. Een (voorlopig?) eind- en hoogtepunt vindt dit verhaal tenslotte in de vanaf het begin vorige eeuw gevonden bijzondere uitwerking van de gelofte-vorm, tot dusverre alleen in Friesland. Hier zijn het niet meer zozeer de slimheid van de koopman of de weduwe die een glimlach op onze lippen toveren, maar onderschrijven we de morele keuzes van de boer.

Jurjen van der Kooi

Sprekwurd fan ‘e moanne

Rein

Reinwetter is der yn soarten. In fûle, groeisume, mylde, oanhâldende, snjitterige, stjalperige of tichte rein, je wurde alle kearen gewoan wiet.

Hoe hurder it reint, hoe hurder it eint
Hoe harder het regent, des te eerder wordt het droog

Dy rein kin ús ek bedrippe
Dat kan ons ook overkomen

Noarder rein is in gebed sûnder ein
Regen uit het noorden kan erg lang duren

It reint âlde wiven mei jonge katten
Het regent pijpestelen.

Ik kom, al reint it ek heafoarken mei de punten nei ûnderen
Ik kom, hoe bar en boos de omstandigheden ook mogen zijn

Voetbal is oorlog

(Rinus Michels)

Weekend. In heel het land vertrekken jongens en meiden naar het voetbalveld. Ouders staan schreeuwend langs de hekken, de wedstrijd winnen is het enige wat telt.

Weekend. In dorpen en in steden offeren veel vaders vrije uren op. Zodra ze zich als officials verkleeden vliegen de scheldwoorden hun om de kop:

“Kun je niet uit je doppen kijken, teringlijer!”
“En steek die vlag maar in je eigen kont!”
De arbiter is de moderne vogelvrije, het mikpunt van de speler met de korte lont.

Vlagt hij een doelpunt af of trekt hij rood dan slaan opeens de stoppen door. Maar ook al schoppen ze hem dood: geweld heeft nooit het laatste woord.

Nelleke Kemps

De foto



Veel reacties, foto’s, oude films en verhalen kwamen er tijdens de “spreekuur”avonden van de Stichting Oud Achtkarspelen in de bibliotheek. Eén daarvan is de foto die u hier ziet. Deze foto werd ingebracht door een 84 – jarige mevrouw uit Sint Annaparochie. Haar grootmoeder kwam oorspronkelijk uit Buitenpost en zij denkt dat deze foto hier ook vandaan komt. Wat echter onbekend is wie hier op staan. Herkent u één of misschien wel alle personen dan graag een reactie naar k.vanijsseldijk@bnof.nl of een telefoontje naar 0519-292278.



Desperate Hyveswife -5-

Gesien Leguijt, 29 jaar, moeder van drie zoons, hield een dagboek bij. Dit was wekelijks te lezen op hyves (sociale media). Hier is het verhaal van een gewone huismoeder.

Kinderloze maatschappij?

Waarom mogen kinderen nu niet gewoon meer kind zijn? Het is een vraag die me bezig houdt. Onze oudste zoon, die moeiteloos omrolde toen hij 2 maand was en liep voor hij een jaar was. Onze zoon die pas zindelijk begon te worden toen hij 4 was en begon te praten op zijn 3e. Onze zoon, prima kan timmeren, maar het vreselijk vindt om lang bezig te moeten zijn met knutselwerkjes en andere, voor kleuters normale, zaken. 2 jaar later kregen we weer een zoon. Hij was langzamer in het rollen, kruipen en lopen. Maar al zindelijk op zijn tweede en praat alsof hij volwas-sen is. Hij kan uren knutselen, maar met een hamer weet hij zich geen raad. Is de één nu minder dan de ander? Minder slim? Een minder goed gelukt schepsel? NEE! Ze zijn even mooi en slim en ontwikkelen zich verschillend. In de volgorde die bij hun past! Het valt me op, dat waar het consultatiebureau stopt, de basisschool doorgaat. En dat vind ik jammer. Een gemiste kans. Er wordt tegenwoordig teveel verwacht van onze kleuters, trek een krant open (ND, Friesch Dagblad) en de één na de andere deskundi-ghe staat op tegen het perfectionis-tische model wat geëist wordt van kinderen door, een steeds meer geperfectioneerde, maatschappij. Wij zijn niet zo professioneel als een consultatiearts of leerkracht, wij zijn maar ouders. Maar we zijn wel nuchter. We doen niet mee met de nieuwste rages op ont-wikkelingsgebied of de nieuwste therapieën om van je kind het per-fecte rolmodel te maken. Een kind kan wat hij kan en wat hij nog niet kan, leert hij nog wel, op de tijd die bij hem past. Bij kleuters hoort dat spelenderwijze. Niet dat je een les gaat aanbieden op een zo kinderlijk mogelijke manier. Nee, een kleuter moet letterlijk spelen om te leren. In de zandbak leert hij hoeveelhe-den en verhoudingen. Van ruzie leren ze omgaan met conflicten. Ze zien dat elkaar slaan, zorgt dat het erger wordt en dat hulp zoeken (naar de juf gaan) goed werkt. Als ze een probleem tegenkomen in het spelen, moeten ze dat zelf op-lossen. Zo leren ze probleemoplos-send te denken, een handigheidje voor je verdere leven. En er is zo-veel meer dat ze leren van alleen spelen. Zonder een lesidee ach-teraf, leren ze in levenservaringen hun eigen grenzen te zien. En dat is het mooie van kinderen! Wie zegt dat een kind, dat zich in bepaalde dingen iets langzamer ontwikkelt dan anderen van zijn leeftijd, niet ver kan komen met zijn sterke èn zwakkere kanten? Wie heeft ooit bedacht dat de mogelijkheden van een kind af te lezen zijn uit scree-ning’s en toetsen? Een kind komt niet tot zijn recht in een Cito-toets. Een kind verdient meer dan dat (dat was een titel van een krantenartikel dat ik las)! En zo is het. Een kind is niet van papier, van groeicurven van gemiddelden. Een kind is van vlees en bloed. Een wonder! Een kind voelt, leeft, heeft verdriet, kent vreugde. Een kind heeft zijn sterke kanten en zijn zwakke kanten. La-ten we met zijn allen het kind op zijn of haar waarde schatten. En blij zijn dat wij er mogen zijn om van hén te leren!



Altijd thuis met De Friese Wouden

De Friese Wouden wil dichtbij mensen staan om in alle fasen van het leven hulp te kunnen bieden waar dat nodig is. Deze hulp kan bijvoorbeeld bestaan uit huishoudelijke hulp, verpleging en verzorging. Als het thuis niet meer lukt, dan kunt u ook gebruikmaken van zorg en verblijf in één van onze vier zorgcentra. Uw wensen en zelfstandigheid vormen de leidraad voor ons werk.

Samen met u bepalen we wat u nodig heeft en wat voor u belangrijk is. Voor elke situatie zoeken we een oplossing en zetten daarbij graag een stapje extra. Zo voelt u zich altijd thuis met De Friese Wouden. Wilt u meer weten over wat wij voor u kunnen betekenen? Ga naar www.friesewouden.nl of bel 088 512 70 00 (voor huishoudelijke hulp 088 512 40 00).

De Friese Wouden
wonen welzijn zorg

www.friesewouden.nl

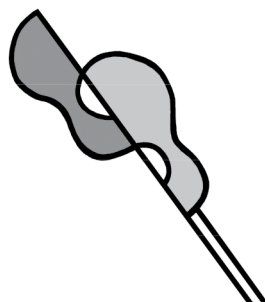
Gitaarles

alle stijlen - iedere leeftijd

Wander van Duin

meer informatie of een gratis proefles:

www.wandervanduin.nl 0511 54 10 48



Bernhardlaan 106, 9285 TT Buitenpost
0511-544205 www.Kdvdebernebrege.nl



de plaats waar uw kind al 12 ½ jaar kind mag zijn



VAN DER MEER V.O.F.
Tillebuorren 26 9288 AP
KOOTSTERTILLE

Tel: 0512-331780

www.hengelsportvandermeer.nl

Noflike krystdagen en in lokkich nijjier

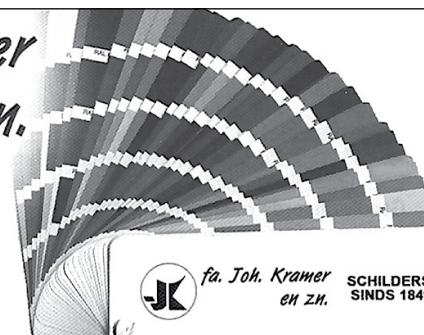


**fa. Joh. Kramer
en zn.**

SCHILDERS SINDS 1849
Verf, glas en behang

9285 XK Buitenpost
Oost 29

Tel.: 0594 248881
Fax: 0594 248688



**fa. Joh. Kramer
en zn.**
SCHILDERS
SINDS 1849



CreativeWork

Creatief in internet ontwikkeling en online marketing, dot wurket!
www.creativework.nl

Werk- en activeringscentrum

Raderwerk

Kringloop
Dienstverlening
Kluissendienst
Kledingverhuur

Edisonstraat 3 9285 WE Buitenpost tel: 0511-544808
info@raderwerk.nl www.raderwerk.nl

Openingstijden kringloop winkel

Maandag t/m vrijdag
Zaterdag

09.00 – 17.00 uur
10.00 – 16.00 uur

Raderwerk

• Haalt gratis uw overtollige, bruikbare, spulletjes.
Zoals: -bankstel* -wandmeubel* -gasfornuis*
-textiel -klokken -glaswerk
-aardewerk -fietsen -speelgoed
-kleinmeubelen -porselein -boeken
Brengt uw gekochte grote spullen met een * thuis



Buitenpost 1940-1945 -deel 29 -

DorpsDenker -19-

Weet u waarom de Here Jezus niet in Buitenpost is geboren? Nee? Wel, dat komt omdat het in dat geval onmogelijk zou zijn geweest om het benodigde aantal Wijzen uit het Oosten te vinden. Tatarata-tsjing-boem! Hihi. Haha. Heel grappig. Of... erg flauw, indien u deze koddige boertigheid al eens eerder in één of andere vorm had gehoord. Of als u toevallig aan de oostzijde van het riviertje de Lauwers woont. Toch kon ik het niet laten om met deze niet-geheel-Gronings-gezinde grol te beginnen. Immers, wat trekt er nu beter de aandacht dan een goed geplaatste grap? Bovendien schijnt het ook nog eens zo te zijn dat filosofie en humor veel met elkaar gemeen hebben. Die wijsheid trof ik aan in een Engelstalig werk getiteld 'Plato and platypus walk into a bar'. Dit handzame boekje is geschreven door twee aan de universiteit van Harvard afgestudeerde filosofen. De weledeldoorgedraaide heren beweren dat filosofie en moppen van hetzelfde materiaal gemaakt zijn. Ze plagen je gedachten namelijk op een vergelijkbare manier. Ze komen voort uit dezelfde impuls, namelijk om ons gezond verstand te doen opschrikken uit z'n staat van berusting; om onze wereld op z'n kop te zetten en om oncomfortabele waarheden over het leven aan het licht te brengen. Tsja. Of zulks ook allemaal geldt voor de bovenstaande kluchtige platitude aangaande onze oosterburen, durf ik niet zo één, twee, drie te zeggen. Wat me bij herlezing wel opvalt, is dat de kerstgedachte overduidelijk op de loer lag. Geen wonder: de donkere decemberdagen zijn immers weer in alle hevigheid aangebroken. En nu we het daar toch over hebben: de twaalfde maand is traditioneel ook de tijd om de balans op te maken (als voormalig vakkenvuller in diverse regionale supermarkten weet ik daar maar al te goed over mee te praten). Dus daar gaan we dan. Wat heeft 2012 ons op dorpswijsgerig gebied zoal gebracht? Wel... bitter weinig, vrees ik. De uitstapjes richting de moderne theoretische natuurkunde, middels veelvuldig geraadpleegde schrijfsels als 'Quantum Theory Cannot Hurt You', leidden alleen tot nog grotere verwarring met betrekking tot de aard van de om ons heen waargenomen dorpswerkelijkheid. Een vrij rechtoomlijnd begrip als Newtoniaanse 'zwaartekracht' blijkt vandaag de dag niets anders te zijn dan een Einsteiniaanse 'kromming in de ruimtetijd'. Of zo'n herdefiniëring nu daadwerkelijk een fundamenteel verschil uitmaakt, wanneer bijvoorbeeld een willekeurige Achtkarspeler appel neerdaalt op een al even willekeurige Achtkarspeler kersepit, zou ik u werkelijk niet kunnen vertellen. Ook de beproefde Aziatische wijsbegeerte zorgde er in het afgelopen jaar allesbehalve voor dat ondergetekende naar het thuishonk terugkeerde als een... nou ja, vooruit... laten we het in het kader van het bovenstaande dan nu ook maar gewoon 'een wijze uit het oosten' noemen. Anders gezegd: de verlichting bleef hoegenaamd uit. Rest ons dan nu louter treurnis? Hebben de al dan niet historische denksystemen van deze planeet ons in ons klein hoekje dan daadwerkelijk zó ontzettend weinig te zeggen? Of... hebben we wellicht niet op de juiste plaatsen gezocht? Moeten we niet bij de filosofische mystici van weleer of bij de natuurwetenschappelijke magiërs van de moderniteit zijn? Hebben de genoemde humoristen van Harvard ons misschien meer te bieden? Ik zal in 2013 mijn licht maar eens elders opdoen. Deo volente, natuurlijk. Want ook dat hoort bij de kerstgedachte.

De O.D – groep (4).

We eindigden de vorige aflevering met de vraag wat er na die enerverende zaterdag de volgende dag, zondag 15 april, zou komen. We volgen nu verder de rol van de Gemeentelijke Operatielider Wim van Mourik. Bij het aanbreken van die zondagmorgen was er nog geen vijand te bekennen. Om twintig over acht. kreeg Van Mourik bericht dat er een groep N.B.S.-ers uit Kollum onderweg was. En toen hij hoorde dat de Canadezen eveneens onderweg waren, kreeg hij de ruimte om tot actie over te gaan. Gedurende hun afwezigheid werd Haaije Minnema, lid van de groep Gerkesklooster, belast met het commando bij de brug. Minnema was oud-militair in de rang van vaandrig. Omstreeks tien uur trok Van Mourik met een deel van de manschappen langs het kanaal, richting Gerkesklooster. Van een aantal schepen werden Duitse militairen gevangen genomen. Voorbij Stroobos werden ze beschoten vanuit de boerderij van H. de Vries, lid van de N.S.B. Toen De Vries naar de boerderij van Kooi probeerde te vluchten, waar een aantal S.S.'ers waren gelegerd, werd hem een halt toegeeroepen Ook enkele waarschuwingsschoten negeerde hij, met als gevolg dat hij werd neergeschoten. Een man die uit de boerderij



tevoorschijn kwam, gaf zich over. Twee Duitse militairen, die vanuit de berm op de N.B.S. lagen te schieten, gaven zich eveneens al spoedig over. Inmiddels waren de eerste Canadese tanks te Blauwverlaat aangekomen, waar Minnema hen een hartelijk welkom heette. De commanderende majoor vroeg hem verbaasd hoe zij aan die wapens waren gekomen. Juist op dat moment kwam Enzerink aanrijden

vanuit de richting Gerkesklooster met het verzoek om assistentie in verband met de groep S.S.'ers in de boerderij van Kooi. De Canadezen gaven gehoor aan dit verzoek en reden meteen door naar Stroobos. Voor de actie tegen de boerderij van Kooi begon, vroeg Van Mourik hen er rekening mee te houden dat de bewoners zeer goede Nederlanders waren. Nadat ze enkele waarschuwingsschoten

hadden gelost vertoonde zich niemand. Nu namen ze de boerderij onder vuur, die al spoedig geheel in brand stond. Helaas bleek dat juist voor de aanval de S.S.-ers vertrokken waren.

Een deel van de N.B.S. hielp met de redding van de inboedel. Van Mourik ging met vier man met de Canadezen mee tot Gaarkeuken. Daar kreeg hij van de Canadese commandant de opdracht om de schepen van Gaarkeuken tot Blauwverlaat aldaar bijeen te brengen. Het gevolg was dat er tweeënvijftig schepen met allerlei lading bij Blauwverlaat kwamen te liggen. In de loop van die zondagmiddag kreeg Van Mourik bericht dat er in Surhuisterveen en Boelenslaan landwachters en gewapende N.S.B.-ers zich verzamelden. In twee auto's met N.B.S.-ers ging hij er heen en trof daar enkele gewapende personen aan, die direct werden gearresteerd. Hier kreeg hij vanuit Groetegast de vraag om assistentie in Opende, waar de beruchte Pier Nobach gearresteerd moest worden. Bij het huis van Folkert Nobach werd halt gehouden. Vanuit het achterhuis werd het vuur op de N.B.S. geopend. Tijdens het daarop volgende vuurgevecht werd Van Mourik door een schot hagel licht verwond aan een hand en het hoofd. Ook een onbekend gebleven N.B.S.'er werd

door de hagel verwond. Herhaalde sommaties tot overgave hielpen niet, waarop enkele handgranaten naar binnen werden gegooid. Het vuren vanuit de woning hield nu op.

Bij het binnendringen van het achterhuis troffen ze de zwaar gewonde Folkert Nobach en de lijken van een man en een vrouw. De man had waarschijnlijk zelfmoord gepleegd. Pier Nobach werd er niet aangetroffen. Hier komen we bij Teake Roorda op terug. De groep Buitenpost beleefde opnieuw een spannende dag. Alleen twee lichtgewonden werden door dr. Keizer de eerste hulp verleend, waarna ze hun gang weer konden gaan.

Na de acties verwijderde een chirurg te Leeuwarden nog enkele korrels. Maar zo ver was het nog niet. Hoewel die dag de bevrijding voor Buitenpost een feit werd, wachtte de manschappen nog een spannende maandag. Die zondag verwelkomden de Buitenposters echter in feeststemming de bevrijders. Maar bij velen werd de vreugde getemperd door de bange gevoelens over de manschappen rond Blauwverlaat. Ze hadden het lawaai in de nacht wel gehoord, zonder te weten wat dit inhield.

Wat de groep Buitenpost die volgende maandag beleefde zien we de volgende keer.

Jasper Keizer



Brimzen praat

December

Heb je je ooit afgevraagd... zo aan het eind van het jaar. Waarom je achter de computer zit, terwijl je er eigenlijk voor zit? Waarom je appartementen zegt, terwijl ze toch allemaal aan elkaar zitten? Als je gedronken hebt mag je niet autorijden. Waarom zijn er voor cafés en bars dan parkeerplaatsen? Waarom staat er op een fles met zure room een uiterste houdbaarheidsdatum? Wat voelt een vlinder in zijn buik wanneer hij verliefd is? Wat doen militairen eigenlijk in een burgeroorlog? Waarom houden ze in een theefabriek koffiepauze? Wat tellen schapen als ze niet in slaap kunnen komen? Wat gebeurt er als men zich twee keer half dood schrikt? Is een volle harddisk zwaarder dan een lege? Als een vlieg op het plafond landt, maakt

zij dan een looping of een draai om haar as? Waarom geeft een antwoordapparaat nooit antwoord? Als iemand niet kan tellen en een klavertje-vier vindt, heeft die dan ook geluk? Waarom moet je bij een toekomstvoorspeller een afspraak maken? Als je van zwemmen slank wordt, wat doen walvissen dan verkeerd? Waarom zitten er in vliegtuigen zwemvesten in plaats van parachutes? Waar is de wind als het niet waait? Waarom zit de traagste caissière altijd aan de snelkassa? Als werken zo plezierig is, waarom moet men ons dan betalen? Waarom is 'afkorting' zo een lang woord? Als de meeste ongelukken in een straal van 5 kilometer om de woning gebeuren, waarom gaan we dan niet 5 kilometer verderop wonen? Hoe merk je dat de onzichtbare inkt op is? Als een konijnenpoot geluk brengt, wat is er dan met dat konijn gebeurd? Welke sadist kwam op het idee om een 's' in het woord lispelen te zetten? Hoe regelt men het dat herten juist bij de betreffende verkeersborden oversteken? Hoe weet een thermoskan dat een drank warm of koud moet blijven?

Beste wensen

Vanuit Phnom Penh
wensen
Cathy en Tjeerd
een ieder
prettige feestdagen
en een
voorspoedig 2013!



Uit de oude doos



Staande v.l.n.r.: Sjoerd Hoekstra, Germ Hoekstra, Anna Hoekstra, Reit Hoekstra Hennie Hoekstra Jan Hoekstra, Boukje Hoekstra, Pieter Bulthuis. Zittend v.l.n.r.: Ale Hoekstra Martha Hoekstra Siene Hoekstra Ale Hoekstra, Hiltje Hoekstra - Bosgraaf, Stien Hoekstra, Saakje Hoekstra, Froukje Bulthuis - Hoekstra Wiepkje Bulthuis, Nanning Bulthuis, Ale Bulthuis. (foto: Juul Beerda)

Paraplu

door Janne Oosterwoud

Yn de streamende rein stean ik te wachtsjen by it begraafplak. De drippen tikkjelje op myn reade paraplu, lytse streamkes rinne by de punten del. Wûnder, sa bûtendoar yn 'e rein te stean. Ik hear de fûgels, snúf de hjerstgeur op en bliuw dochs lekker droech. De útfynder fan dit tûke dakje fertsjinnjet in lintsje. Dêr komme de oaren. Myn ekstra paraplu's yn 'e kofferbak komme goed fan pas. Meielkoar rinne wy nei it grêf en lizze ús blommen teplak. De mem stekt yn de lantearne de kears oan

en ik hâld har de paraplu boppe de holle. Tsiën jier ferlyn wienen wy hjir mei itselde ploechje om him te begraven, Ilja, ienentweintich jier âld, har ienige bern. De heit wie bleaun yn de bombardeminten fan Grozny. Se bedankt ús dat wy der no ek wer binne, en dat wy har bystien ha yn de ôfrûne jierren. 'It wie swier om allinnich opnij te begjinnen yn in frjemd lân'. In freondin sjocht it rûntsje minsken del en seit: ' It is goed om yn minne tiden skûlje te kinnen ûnder elkoars paraplu.'

Horeca ~ Centrum

The Point

Restaurant - Pizzeria - Café
Gezellige Feestzaal
Catering & Partyservice

Feestje?

Wij weten hoe we het moeten regelen!

Uw bruiloft, uw zilveren jubileumfeest, uw
jaarfeest voor de personeelsvereniging;
laat het over aan mensen die weten
hoe het geregeld moet worden.

Horecacentrum the Point nodigt u uit
uw wensen met ons te bespreken.

Wellicht dat er een wereld aan
mogelijkheden voor u open gaat.

Wij zorgen in ieder geval voor een perfect
verloop van de festiviteiten en een uitstekende
verzorging van buffet, barbecue, diner,
pizza, of ...? vult u maar in,
wij maken het mogelijk.

Uw veelzijdige
horecapartner voor feesten en partijen.

Voorstraat 54 - 9285 NT Buitenpost
telefoon : (0511) 54 15 80 ~ www.point-horeca.nl



Boordevol gezelligheid

- ♦ Poolbiljart
- ♦ Darten

Nu ook voor al uw catering!



Kerkstraat 40 - Buitenpost
telefoon: 0511-542564 fax: 0511-540111
kijk ook op: www.cafetwaspan.nl

Moonlight Shoppen
Donderdag 20 december
19.00 - 22.00 uur
20% extra KASSAKORTING op ALLES



Modique Nijenstein 11 Buitenpost 0511-543128

LAUWERS DESIGN

reclame & internet



websites en internetdiensten



advies en concept



grafische vormgeving



drukwerk en xxl printing



presentatie en promotie



binnen- en buitenreclame

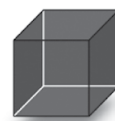
Betterwird 34 9101 PB Dokkum | 0519 79 50 19
info@lauwersdesign.nl | www.lauwersdesign.nl

AMBACHTELIJKE HOUTBEWERKING DE NERF



W Tabak
Franklinstraat 6
9285 WT Buitenpost
0511 541109
www.denerf.nl

Als het van hout moet zijn!



HOVING
BOUWONTWERP



Ontwerptekeningen voor nieuwbouw & verbouw

www.hovingbouwadvies.nl & www.hovingbouwontwerp.nl

- Bouwontwerpbureau
- Bouwtekeningen

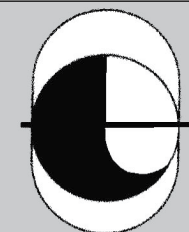
- Bouwvergunningen
- Bouwkundige begeleiding

0511-542566 / 06-49724874
Acht aan de Diken 45 Buitenpost

schilderwerken tiemersma



Wattstraat 2
9285 WR Buitenpost
Tel. 0511 - 541362
www.tiemersma.nl



MOOK
DE NOTARIS

MOOK DE NOTARIS MAAKT HET VERSCHIL

Mw. Mr. H.B.M. Mook
Nije Jirden 14
9231 KT Surhuisterveen

Postbus 140
9230 AC Surhuisterveen
T 0512 - 36 98 00
F 0512 - 36 98 01
E info@mookdenotaris.nl
I www.mookdenotaris.nl

Kerstklokken of Overwegbellen

Kerstgroeten uit Het Oosten

Vorig jaar hebben we in deze krant aandacht besteed aan het wegvallen van de spoorwegovergang in het Oost, een aantal inwoners is toen gevraagd hoe men er tegenover stond dat de tocht naar het dorp langer zou worden en of het stil zou worden aan de overkant enz. Velen in Buitenpost maakten zich zorgen over hun dorpsgenoten aan de andere kant van het spoor. Uit onderstaande verhalen blijkt dat deze zorgen onterecht waren en zijn. Een aantal bewoners van het Oost gaven spontaan hun medewerking om de kerstgroeten en geruststellende berichten over te brengen en te laten weten dat het goed met hen gaat, ze voelen zich nog volledig bij Buitenpost betrokken en missen de overwegbellen nog geen seconde en horen nu al voor de tweede keer liever de kerstklokken van de torens van Augsburg, Kollum en Buitenpost dan het gepingel van de overweg. Een beetje meer vrede op aarde.



de hoogte van de plannen omtrent de sluiting van de overweg en de uitvoering was al in gang gezet, hierbij dient vermeld te worden dat op internet de nieuwe situatie door de Gemeente Achtkarspelen uitstekend was aangegeven. Het weiland achter de boerderij was nog volledig omgeven door bomen en er was bekend dat 1600 vierkante meter was verkocht aan de Gemeente, maar toch toen de verhuishwagen arriveerde, was het even schrikken dat aan de oostzijde alle bomen volledig waren verdwenen, dit vanwege de aanleg van het viaduct. Ze zijn nu aan de nieuwe situatie gewend en genieten van de rust aan de voorzijde , terwijl het aan de achterzijde iets drukker is geworden, maar met het oog op de toekomst is dit beslist geen bezwaar, dit i.v.m. zakelijke ontwikkelingen, maar daarover later meer ! Al met al zijn ze zeer tevreden en meningen verschillen natuurlijk, maar de familie Bruinsma is content met de nieuwe situatie en blijft met plezier op Oost 18 wonen en verwachten binnen 5 jaar dat alles achter de boerderij weer mooi groen is. Vanaf hun stekkie wensen ze alle lezers hele fijne Kerstdagen en een Gelukkig 2013 toe.

Familie Bruinsma

De familie Jan en Anneke Bruinsma en hun drie kinderen aan het Oost nr. 18, zijn in hun nopjes met de nieuwe situatie omtrent de gesloten overweg , ze vinden het alleen jammer dat er geen fietstunnel op die plaats is gekomen en een betere verlichting vanaf industrieterrein de Swadde tot de rotonde zou geen overbodige luxe zijn. Sinds tweeënhal jaar wonen ze nu samen met drie honden, drie kippen en een haan en twee minivarkentjes op de boerderij van voorheen de fam. Wielsma en waren bij de aankoop volledig op

Familie Van der Boon

Zoals op de foto is te zien, verkeren Geert en Binnie van der Boon van het Oost 13 in een goede gezondheid en nemen ze alvast een toast op het jaar 2013. Vooral de gezondheid van Geert gaf de afgelopen jaren reden tot grote zorg, maar of het nu komt door een goede chirurg of dat door de verwijdering van de spoorwegovergang de lucht zuiverder is geworden, of door beiden, het maakt hen niet uit, op dit ogenblik genieten beiden van de rust, de ruimte en de stilte die is ontstaan door de aanleg van de rondweg, ze willen de oude situatie waarin optrekkende auto’s altijd duidelijk waren te horen en fijnstof als sneeuw door de lucht dwarrelde, niet graag terug. Zijn ze 100% tevreden? Helaas zorgen hoge modderbulten aan de westzijde waar voorheen een boerderij stond voor beperking van het uitzicht en missen ze een stuk van het ondergaan van de zon. Afgelopen oktober zou alles al geëgaliseerd zijn, maar een wethouder kwam persoonlijk langs om te vertellen dat het 1 april a.s. zal worden en nu maar hopen dat dit geen grap is. Ze verlangen wat dit onderdeel betreft wel terug naar de oude situatie, dat alles netjes rondom het huis is en dat er misschien een nieuwe woning met agrarische bestemming wordt gebouwd in de richting van het dorp. Ze zijn ook in hun nopjes dat aan de oostzijde van hun huis de nieuwe woning van de familie Kommerie binnenkort weer zal worden bewoond, het donkere gat behoort dan tot het verleden en ze zijn blij dat hun naaste burenn na lange tijd terug mogen keren en wensen hen en u als lezers prettige kerstdagen een voorspoedig 2013 toe. Ze zien de toekomst met vertrouwen tegemoet en als bij de voormalige overweg de noodvoorzieningen worden verwijderd (de hekken waaiden bij een storm kortgeleden om) en vervangen door een permanent hek, dan is het helemaal dik in orde. De familie kan hen nu weer vinden (ze stonden eerst nogal eens te wuiven op de Parallelweg en vroegen dan hoe ze bij hen moesten komen) en het eindje omrijden naar Buitenpost is totaal geen probleem.



Familie Weidenaar

Hallo allemaal. Een berichtje uit het oosten. Komende zomer mogen we zeggen dat we 10 jaar op het oosten wonen. Dit doen we met veel plezier. Vooral na de verandering vanwege de rondweg. We wisten dat dit zou gebeuren, maar het heeft een tijd op zich laten wachten. Voor ons komt het nu ideaal uit. De kinderen worden groter en willen ook graag fietsen. Dit kunnen ze nu doen op het fietspad, zonder dat er trekkers langsrijden. Verder kunnen we nu rustig met het raam open slapen, wat we eerder snel dicht deden ivm al het verkeer wat er langskwam, of stond te wachten. In het begin was het wel een komisch gezicht hoe mensen moesten wennen aan de nieuwe route. Vele keerden of namen alsnog het fietspad. We hebben ons toen erg vermaakt. Je merkt al wel dat het voor de meeste mensen die langs rijden ook alweer went, want de snelheid neemt jammer genoeg toe. We wachten op degene die als eerste bij ons in het weiland op bezoek komt. Daarnaast worden we in deze donkere dagen door vele auto’s goed bij geschenken bij ons avondeten. We hopen hier nog een oplossing in te vinden. Wat erg moest wennen was dat de bellen van de spoorweg overgang ons niet meer lieten weten hoe laat het was. Het stukje verder fietsen is alleen maar goed en gezond voor ons en doen met veel plezier. Vanuit het ‘verre oosten’ wensen we jullie prettige kerstdagen een goed 2013, familie Weidenaar.



Prijspuzzel

door Gryteke van IJsseldijk

Hoe werkt de puzzel?

Onderstaande woorden zijn van links naar rechts, van rechts naar links, van boven naar beneden, van beneden naar boven en diagonaal in het diagram verborgen. De letters mogen meer dan éénmaal gebruikt worden. De overgebleven letters vormen de oplossing van de puzzel.

N	G	S	S	S	O	M	S	O	K	E
D	E	T	E	O	R	R	A	E	E	R
W	A	L	S	J	E	E	R	R	E	F
L	I	T	L	G	T	S	D	N	I	W
I	E	J	N	A	T	H	D	R	U	A
N	J	I	Z	B	B	I	C	E	E	F
E	L	Z	O	E	E	T	E	I	E	H
S	E	O	E	R	N	N	S	Z	L	S
T	M	D	A	L	S	G	O	R	T	S
E	J	D	N	I	K	J	E	Z	E	L
K	E	R	S	T	M	A	N	E	N	K

ezel
jozef
kerstman
maria
slingers
stro
herders
kerstballen
kindje
oosten
sneeuw
wijzen
ijzel
kerstboom
lichtjes
rendier
stal

Oplossen en inleveren.

Los de puzzel op en maak kans op een prijs ter waarde van € 10,-. Deze prijs wordt ter beschikking gesteld door De Binnenste Buiten Post. Oplossingen – bij voorkeur op een kaartje – inleveren in de kopijbus bij The Readshop (Nijenstein 7) vóór vrijdag 18 januari 2013.

Oplossing prijspuzzel september.

De puzzel in het novembernummer heeft 32 correcte inzendingen opgeleverd! De oplossing luidde: zie de website. De winnaar is: R. Gebben, Parcours 38.



AUTOWAS & TANKSTATION VEENSTRA



Autowas & Tankstation Veenstra
Kuipersweg 74a Buitenpost
Telefoon 0511 54 1222

WHEREVER YOU GO



THE READ SHOP®

Nijenstein 7, telefoon 0511 541309

Grootste assortiment Kerstkaarten
van de Regio!

Het adres voor de mooiste Kerstcadeau's!



MEERSTRA
REPARATIESERVICE
voor al uw huishoudelijke apparaten

o.a.

wasmachine • droogtrommel • koelkast
televisie • video • DVD • stereo • radio
stofzuiger • oven • magnetron



0512 - 365 389 Fûgelkamp 21, Harkema 06 - 22 70 81 82

Kootstra Advies Alles onder één dak!!!



Voor een persoonlijk en vrijblijvend advies
bent u bij ons op het juiste adres.

- ♦ verzekeringen
- ♦ hypotheek
- ♦ pensioenen
- ♦ belastingaangiften
- ♦ administraties MKB
- ♦ advisering startende ondernemers
- ♦ flitscheidingen
- ♦ regiobank

Makelaardij:

- ♦ aan- en verkoop van uw woning
- ♦ waardebeoordeling

VBO 1 MAKELAAR

funda



RegioBank
Zelfstandig Adviseur

Ried 9, 9285 KK Buitenpost
tel. 0511 544442, e-mail: info@kootstraadvies.nl
internet: www.kootstraadvies.nl

Familie Duinstra kiest voor gastouderbureau van Kinderopvang Achtkarspelen



"Omdat ik als intensive care verpleegkundige onregelmatig werk, hebben wij flexibele opvang voor onze dochters nodig. Naast flexibiliteit, zochten wij oppas in een huiselijke sfeer. Het gastouderbureau van Kinderopvang Achtkarspelen heeft, rekening houdend met onze wensen, een gekwalificeerde gastouder gevonden. Ze hebben een goede match gemaakt! Fenna en Maren gaan met veel plezier naar haar toe, wat ons als ouders natuurlijk een vertrouwd gevoel geeft. We zijn erg tevreden met het gastouderbureau van Kinderopvang Achtkarspelen. Ze zijn goed bereikbaar en gemaakte afspraken worden goed nagekomen. Ook op administratief gebied hebben ze het prima voor elkaar."

"Bel vrijblijvend met het gastouderbureau van Kinderopvang Achtkarspelen: 0511 - 543017"



Fenna en Maren gaan sinds 1 april 2012 met heel veel plezier naar hun gastouder!

Kinderopvang Achtkarspelen biedt gastouders in de gehele regio. Altijd een oppas dichtbij.



Informatie? Kerkstraat 11 9285 TA Buitenpost tel.: 0511 - 543017 info@kinderopvangachtkarspelen.nl www.kinderopvangachtkarspelen.nl

FRITECH
PERSONEELSDIENSTEN



Werkt óók
voor jou..!

Fritech Personeelsdiensten
Kerkstraat 39, 9285 TA Buitenpost
Tel. (0511) 54 83 00
Fax (0511) 54 83 01
www.fritech.nl

Bûtenposters om utens

Paul van der Wal

Vanaf het moment dat ik me dat kan herinneren, heb ik mijn jeugd doorgebracht in Buitenpost. En nog altijd denk ik daaraan met veel plezier terug. Aan de kleuterschool met juf Van der Schaaf, aan de lagere school met meester De Hoop en meester Keizer en aan het Lauwerscollege met Harrie Grimmius, Tjeerd Zijlstra en meneer Van der Beek (van wie ik destijds nog bijles kreeg in wiskunde). Aan de ene kant waren er de catechesatielessen bij de Van der Laan's, aan de andere kant de nachtelijke fietstochten naar de Ringo Bar in Veenklooster en terug. Het waren mooie jaren. We hadden een hoop lol en ondertussen leerden we het een en ander. Hoewel destijds mijn optreden als discjockey in "It Koartling" mij belangrijker voorkwam dan school, denk ik daarover nu wel wat genuanceerder.

Inmiddels woon ik al weer langer in Groningen dan ik in Buitenpost heb gewoond. Toch voelt dat niet zo. Kennelijk vormt de omgeving waarin je opgroeit je in aanzienlijke mate. Naar het schijnt, kan menigeen zo nu en dan nog goed merken dat ik uit de Friese Wouden kom. Maar dit terzijde. In je jeugd leg je nu eenmaal de basis voor je verdere leven, een leven dat voor mij al snel een juridische wending nam. Eerst studeerde ik aan de Rijksuniversiteit Groningen Nederlands Recht en Belastingrecht, waarna ik – na een korte diensttijd – belastingadviseur werd bij achtereenvolgens twee grote accountants- en belastingadviesorganisaties: (de opvolger van) PricewaterhouseCoopers en Ernst & Young. Bij

de laatste trad ik begin 2000 als partner toe tot de maatschap. Het was een leuke, maar vooral ook drukke periode. Omdat ik toch neeg naar de meer beschouwelijke kant van het vak, legde ik me daarnaast toe op de wetenschap, zoals onderwijs geven (onder meer op de Rijksuniversiteit) en publiceren. Ik schreef een aantal boeken en artikelen in de diverse vaktijdschriften. In 2005 ben ik aan de Erasmus Universiteit in Rotterdam gepromoveerd op mijn proefschrift met de titel "Vertegenwoordiging en bijstand in belastingzaken". Sindsdien mag ik dr. voor mijn naam zetten. Ik was toen al overgestapt van de belastingadviespraktijk naar de rechterlijke macht. Na een jaartje (heen en weer reizen naar het) gerechtshof in 's-Hertogenbosch en zo'n vijf jaren als rechter in de Rechtbank Leeuwarden, ben ik per 1 april 2010 benoemd als raadsheer in het gerechtshof te Leeuwarden, een verantwoordelijke functie die ik niettemin met veel plezier vervul. Als lid van de belastingkamer van het Hof, beslis ik mee over alle fiscale zaken in Noordelijk Nederland: van inkomstenbelasting tot omzetbelasting, en van gemeentelijke onroerende zaakbelasting (met de daarbij behorende WOZ-waarden) tot milieueffingen. Omdat Hof Leeuwarden per 1 januari 2013 samengaat met Hof Arnhem en er daarna nog slechts sprake is van één gecombineerd gerechtshof, vergroot ons ressort zich tot de provincies Friesland, Groningen, Drenthe, Overijssel, Gelderland, Flevoland en Utrecht. Voor mij persoonlijk verandert er overigens niet zoveel. Leeuwarden blijft een volwaardige locatie voor de rechtspraak binnen het gecombineerde Hof. Ik woon nog steeds



Paul van der Wal (eigen foto)

met mijn vriendin in Groningen: midden in het centrum (net als vroeger in Buitenpost, waar mijn ouders een juwelierszaak hadden in de Kerkstraat). De komende tijd rijdt ik dus, net als nu, een paar keer per week met de sneltrein van Groningen naar Leeuwarden. En dan stoppen we altijd even in Buitenpost.

Eline van der Meulen (19) woont haar hele leven al in Buitenpost en studeert Communicatie aan NHL Hogeschool in Leeuwarden. Eline in vijf woorden: sociaal, ondernemend, besluiteloos, prettig gestoord en passie voor journalistiek & nieuwe media. 'Dat waren al meer dan vijf hè?'

Samen

Ik zie ze niet vaak. Als ik ze zie, blijf ik meestal even stilstaan en kan ik een glimlach niet onderdrukken. Piekerige grijze haren, rimpels, krommende ruggen, maar elkaars handen stevig in elkaar verstrengd, bang om elkaar kwijt te raken. Het zijn de oudste mensen met de meeste levenservaring die ons weten te vertellen wat echt 'houden van' is. Want houden van is lief en leed met elkaar delen, ruzies uitpraten en voor elkaar en je omgeving zorgen. Is dat nou zo moeilijk? Ik kan me oprecht opwinden over het feit dat mensen al om de kleinste ergernissen een scheiding aanvragen. Zijn man en vrouw niet voor elkaar gemaakt? Evengoed als twee mannen of twee vrouwen met elkaar gelukkig kunnen zijn. Samen is het leven toch veel leuker? Ik wil graag samen oud worden met de liefde van mijn leven, de enige echte. Na het middageten samen snurken op de bank. Onze kunstgebitten die in een glaasje water liggen te sopen. Lekker 'kuieren' in de lentezon. Mopperen over het weer en over vroeger, over de staatsschuldencrisis vanaf 2010. Veel reizen, als onze rimpels dat toelaten. En elkaar in de ogen aankijken en vanuit heel je hart kunnen zeggen: "Allerliefste, ik hou van jou."

Kerststallen collectie in de bibliotheek

In de bibliotheek deze dagen (tot 15 januari) een verzameling kerststallen van Jekje Kloosterman-Pilot. Heel veel nog niet eerder hier tentoongesteld. Tegelijkertijd heeft Jekje ook een tentoonstelling bij de volkssterrenwacht in Burgum. Die tentoonstelling is elke middag te bezichtigen. Bij de bibliotheek tijdens openingsuren maar ook elke dag want de stallen staan in de grote vitrine bij de ingang en zijn zowel binnen als buiten te bekijken. Hieronder leest u een stukje uit de rubriek Inspiratie waarvoor Jekje al eens geïnterviewd is: De collectie groeide in het begin snel. Jekje kocht veel op rommelmarkten en in



de gezichten en de kleuren heel mooi zijn en omdat hij zo groot is: er zijn veel mensfiguren, schapen en zelfs een herdershond en een kameel bij. Ik vind niet dat al die figuren de aandacht afleiden van de kern, de heilige familie. Ze horen er gewoon bij, anders vind ik het een beetje kaal. In Frankrijk zie je pas uitgebreide kerststallen: daar wordt een heel dorp om de stal heen gegroepeerd." Volgens een voorzichtige schatting bezit Jelkje nu zestig kerststallen. Die staan niet allemaal in de huiskamer, het meeste staan op zolder. "Aan de ene kant is dat wel jammer. Sommige zie ik zo weinig, dat ik bijna vergeet dat ik ze heb. Aan de andere kant zou ik ze niet altijd

om me heen willen hebben: het hoort echt bij Kerst. Ik zoek elk jaar wat anders uit om in de kerstperiode uit te stallen. Ik probeer ook altijd om ergens in het dorp wat neer te zetten, dit keer in de Boelensflat. Er zijn ook exposities geweest in het Academisch Ziekenhuis in Groningen, in Talma Sionsberg en hier in het gemeentehuis. Ik wil niet evangeliseren, maar ik vind het fijn om mijn spullen aan de mensen te laten zien, ik wil altijd graag iets moois met iemand delen. Ik maak zichtbaar wat Kerst voor mij betekent,



in alle verscheidenheid. Je loopt natuurlijk wel altijd een risico met je mooie maar breekbare beelden. Ik heb een dure stal die ik alleen meeneem als hij achter glas kan.”

Intussen bezit Jeltje meer dan 100 kerststallen.



*De foto's bij dit artikel laten een deel van de kerststallencollectie zien.
(foto's: Karin van IJsseldijk
en Liesbeth Ribbink)*

leverde soms exotische exemplaren op uit bijvoorbeeld Chili en Afrika, want elke kerststal draagt de cultuurkenmerken van het land waar hij gemaakt is. Er zijn ook artistieke bij, zoals één gemaakt in matglas en een andere, die gestileerd is uit één stuk keramiek. Eén is uniek: die heeft geen herders, maar herderinnen. De allerkleinste stal is ongeveer zo groot als een eendenei! Nog steeds koopt Jekke er iedere Kerst wat nieuws

bij, maar wordt wel wat kieskeuriger. Liever spaart ze een jaar voor één dure, maar mooie groep, dan dat ze iets goedkopers aanschaft van dertien in een dozijn. Er is geen stijl of periode die haar voorkeur heeft. Het gaat erom, de verscheidenheid te laten zien; ze koopt daarom ook wel kitsch. Wel vindt ze het ene exemplaar mooier dan het andere. Haar mooiste is, toevallig of niet, ook de duurste. "Ik vind hem zo mooi, omdat

Bart van der Meer
Detachering Grondverzet, Weg- en Waterbouw
Buitenpost Tel. 06-51661149

Grondverzet (kraanverhuur, mini-dumper)
Riolering **Bestrating**
Drainage **Erfafscheid**

Bestrating

Erfafscheiding (plaatsen)

MODISTA

bruidsmode & bruidsstoffen

-Grote collectie bruidstoffen & Alle denkbare accessoires
-Collectie japonnen & Eigen ontwerpen
(voor bruidsmode & bruidsstoffen even bellen voor een afspraak)

- OOK VOOR ALLE KLEDINGREPARATIES
WWW.MODISTA.NL

Meesterlijk
Goed Makelaardij o.z.

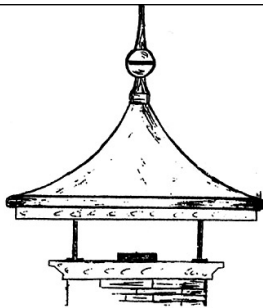
Aankoop-Verkoop en Taxaties
Tel. 0511-542909 Buitenpost

A. Kootstra

www.meesterlijkgoed.nl



vastgoedcert
gecertificeerd



T I M M E R B E D R I J F

Oldenburger

*** ONDERHOUD * VERBOUW * SCHOORSTEENKAPPEN**

Einsteinstraat 3a, 9285 WN

Tel.: 0511-541032 Fax: 0511-544084 Buitenpost

SPORTFONDSEN

altijd een belevenis!

Zwembad De Kûpe

Zwemlessen

Wat bieden wij? Op maandag, dinsdag en donderdag zwemles vanaf 16.15 uur, op woensdag vanaf 15.00 uur, op vrijdag vanaf 14.30 uur en op zaterdag van 8.00 tot 13.30 uur. Wij bieden hiervoor diverse mogelijkheden, neem voor vrijblijvende informatie contact op met de kassa, tel. 0511-543180 of kijk op onze site: www.dekupe.nl. In zwembad De Kûpe leiden wij de kinderen op voor het erkend zwemdiploma van de Nationale Raad Zwemdiploma's. Zij bieden een zwemdiploma met maximale zwemveiligheid. Zie ook: www.npz-nrz.nl.

Samen met uw zoon of dochter op zwemles, wat houdt dit in?

Op zondag geeft u samen met één van onze medewerkers uw zoon of dochter zwemles.

U krijgt vele aanwijzingen om uw zoon of dochter sneller naar een zwemdiploma te begeleiden en bent een klein beetje zwemonderwijzer mee. Snelle resultaten doordat uw kind veel vertrouwen heeft in deze situatie. Tijd: zondagochtend van 9.00-10.00 uur.

Ook in zwembad de Kûpe, Swimming with the stars

Wij bieden met gediplomeerde mensen een zwemtrainingsprogramma voor kinderen en volwassenen met overgewicht.

Wilt u meer informatie of wilt u gratis 1 les meedoen, geef u dan op bij de kassa van het zwembad.

De kosten zijn verder € 7,75 per week, waarvoor u twee keer per week les krijgt, voor een zes weken kaart, 12 keer les betaald u € 47,50.

Duikopleiding

In samenwerking met Octopus divers start er in het najaar bij voldoende deelname weer een opleiding duiken.

Voor meer informatie over duiken, kijk eens op: www.duikenleren.nl. Opgave hiervoor kan via het zwembad.

Openingstijden kerstvakantie

In de kerstvakantie zijn wij extra geopend voor recreatie zwemmen:

op maandag 24 december van 13.00-15.00 uur, op donderdag 27 december van 12.00-14.30 uur,

op maandag 31 december van 13.00-15.00 uur en op donderdag 3 januari van 12.00-14.30 uur.

Tevens wensen wij iedereen een sportief 2013.

SCHOORSTEENTECHNIEK NOORD

Uw partner in sfeerverwarming!

Bosselân 12, 9286 GJ Twijzel

www.schoorsteentechniek-noord.nl

- Schoorsteenvegen
- Leveren en plaatsen van rookkanalen en haarden
- Onderhoud en schoonmaken gashaarden
- Renovatie en inspectie rookkanalen
- Advies
- Ongediertebestrijding

Voorkom problemen en laat uw rookkanaal tijdig vakkundig door ons vegen.

Voor een afspraak of advies bel 06-238 180 64

Wij wensen u sfeervolle feestdagen



L'ANZA® HEALING HAIRCARE

CARIN'S

ONLINE
AFSPRAAK MAKEN?
www.carinshaarmode.nl

HAARMODE
dames & herenkapsalon

Kuipersweg 13
Buitenpost
0511 54 2707
www.carinshaarmode.nl

Tuinservice Th. van der Meer



Hèt adres voor

- Tuinaanleg
- Tuinonderhoud
- Bestratingen
- Erfafscheidingen

www.thvandermeer.nl
telnr 0511 541760
mob. 06 46156899

Siton voor onbezorgde mobiliteit

Auto van de Week



Opel Agila 1.2 5drs. Enjoy

Brandstof Benzine
Stand 22.715 km
Bouwjaar 2009

€ 9.500,-

Extra's

Buitenspiegels elektrisch verstelbaar en verwarmbaar, dakrailing zwart, extra getint glas, lichtmetalen velgen 15 inch, audio installatie, centrale deurvergrendeling met afstandsbediening, airco, boordcomputer, mistlampen voor, ABS, Airbags, Style-pakket, hoge zit.

Siton Autogroep

Buitenpost
Kuipersweg 74a
0511 54 32 20

www.siton.nl
info@siton.nl



Sportkoppen

door Bote de Haan

Van ‘Pieterberg’ naar Pieterburen

In 1983 kwamen twee vriendinnen op het lumineuze idee een lange wandeling te maken door Nederland van Groningen naar Limburg. Zij heetten Toos Goorhuis-Tjalsma, afkomstig uit Tilburg en Bertje Jens uit Groningen. De dames zochten naar mooiste routes en daarna werd er gewandeld. Thuis gekomen schreven ze er een boek over en gaven het als titel mee “Pieterpad”, genoemd naar het Groningse dorpje Pieterburen en de Limburgse heuvel Pieterberg. Het boek werd een daverend succes en ieder jaar lopen honderden wandelaars dit prachtige traject. Zo ook onze plaatsgenoten Anneke Paauw en Ymkje van der Schaaf. Op 16 november van dit jaar voltooiden zij het 492 kilometer lange pad. Dat is voor De BinnensteBuitenpost aanleiding om de beide dames te vragen naar hun ervaringen.



De vriendinnen Ymkje (links) en Anneke (eigen foto)

“Het idee om te wandelen ontstond tijdens onze Oostenrijkse vakantie in 2009”, vertelt Anneke “We besloten toen om het jaar daarop het Pieterpad te lopen.” Zij kiezen ervoor om vanaf de Pieterberg te starten; dit gebeurt tijdens een achtdaagse vakantie in Limburg. De eerste dag wordt Maastricht met een bezoek vereerd. De volgende dag gaan ze op zoek naar het startpunt op de Pieterberg. “Nog een heel gepuzzel om dat te vinden”, vertelt Ymkje, maar na een

paar uren lukt het toch en zo begint de tocht op 17 juni 2010. Ze besluiten om zoveel mogelijk van de tocht te genieten en af en toe een stad te bezoeken. Ze zijn van plan om maximaal per dag een afstand van ongeveer twintig kilometer te lopen. Het Limburgse landschap vinden ze prachtig. Ze overnachten in hotels en af en toe in een Bed en Breakfast. Na een paar dagen komen ze aan in Roermond en deze stad wordt ook met een bezoek vereerd. Daar trekken ze dan een

hele dag voor uit. Daar vindt een heel bijzondere ontmoeting plaats. Ze komen in gesprek met een Limburgse man van een jaar of 75. Hij vertelt dat hij ieder jaar de Nijmeegse Vierdaagse loopt als herinnering aan de Bevrijding van 1945. Als hij hoort dat Anneke en Ymkje uit Fryslân komen vertelt hij dat hij als 9 jarige vanuit Limburg werd geëvacueerd naar Veenklooster, de Fogelsanghstate. Zijn broers en zussen (hij kwam uit een groot Limburgs gezin van 9 personen) werden over diverse families in de omgeving verdeeld en de man vertelt dat hij stikte van de heimwee naar zijn familie en naar Limburg. Hij had het goed gehad in Veenklooster maar voelde zich ontworteld. Anneke biedt aan: “Ik heb een boek gelezen over Kollumerland tijdens de oorlog. Daar staat ook een stuk in over geëvacueerde Limburgers. Ik zal u de titel en isbn nummer mailen.” En zo ontstaat spontaan een emailcontact tussen Anneke en deze Limburger, die Hans van Laar heet. Van Laar heeft daarop het boek aangeschaft en later zelfs contact opgenomen met de schrijver. Die heeft toen een hoofdstuk in de derde editie gewijd aan de ervaringen van de familie Van Laar. Het desbetreffende boek heet: De oorlog een gezicht gegeven, Kollumerland in de periode ‘40-’45. Auteurs: Reinder H. Postma en Yvonne te Nijenhuis.

Zowel Anneke als Ymkje zijn erg te spreken over de vele contacten die ze onderweg opdoen. “Wat zijn er een leuke, lieve mensen in Nederland”, aldus Ymkje “mensen brengen je vanuit het hotel naar de



Informatiebord van het Pieterpad (eigen foto)

startplaats van Pieterpad en willen geen benzinevergoeding onder het motto: iedere dag een goede daad doen. Anderen nodigen je uit om koffie of thee bij hen te komen drinken.” Ergens in Drenthe tijdens een hevig onweer worden de dames uitgenodigd door een boer in een blauwe kiel. “Echt zo’n Man bijt hond figuur” vertelt Ymkje “Een vijftigerjaren keuken, ouderwets kledje over de tafel. Een heel vriendelijke man. Prachtig toch.” De hele tocht hebben Anneke en Ymkje het gevoel met vakantie te zijn. Ze zijn het er over eens dat Nederland mooie natuurgebieden heeft. In Limburg de heuvels, in Gelderland de grote rivieren, in Overijssel de Archemerberg, de Drentse heidevelden en uiteindelijk de landbouwgronden van Noord-Groningen waar je kilometers ver kunt kijken. De hele tocht genieten ze van de prachtige landschappen.

En dan is het op 16 november zo ver. Pieterburen komt in zicht.

Even denken Anneke en Ymkje nog dat ze verkeerd zijn gelopen. Het plaatsnaambord Pieterburen is veranderd in Griezelburen, een wel erg verlaat Halloweenfeest. Even later lopen ze het dorp in en laten ze zich fotograferen bij het eindpunt.



Griezelburen in plaats van Pieterburen. (eigen foto)

Anneke en Ymkje hebben de smaak van het wandelen te pakken gekregen. Deze winter hopen zij een wandeling in de sneeuw te maken in Oostenrijk en ook de Nederlandse Kustroute staat op het programma.

Wat verenigt ons... KV Flamingo's

De Buitenposter korfbalvereniging Flamingo's is al vele jaren DE plek waar sportiviteit en gezelligheid samenkomen. Met zo'n 200 leden is KV Flamingo's de grootste korfbalvereniging in Achtkarspelen en daar zijn we trots op. Elke week spelen 12 jeugdteams en 4 seniorteams competitiewedstrijden en daarnaast wordt door de meeste teams twee keer per week fanatiek getraind.

Zonder vrijwilligers geen korfbal

Uiteraard draait een vereniging met zo veel leden niet zonder vrijwilligers. Binnen de KV Flamingo's zetten wekelijks tientallen vrijwilligers zich in als trainer, coach of scheidsrechter. Daarnaast zijn er vele mensen die zich als commissielid verdienstelijk maken voor de club. Zonder deze vrijwilligers kan de korfbalvereniging niet bestaan en wij zijn al deze mensen dan ook zeer dankbaar voor het werk dat zij voor hun club willen doen. Naast vrijwilligers is ook publiek tijdens de wedstrijden heel belangrijk voor de vereniging. Ons vlaggenschip mag zich bij elke thuiswedstrijd in De Houtmoune verheugen in een volgepakte tribune met enthousiaste supporters. Mocht u ook eens een korfbalwedstrijd willen bijwonen en de plezierige sfeer en sportieve spanning mee beleven, dan bent u van harte welkom!

50 jaar KV Flamingo's

Komend voorjaar viert KV Flamingo's haar 50-jarig jubileum. Dit zullen we als vereniging zeker niet ongemerkt voorbij laten gaan. De jubileumcommissie is druk met de organisatie van twee dagen vol feestelijke activiteiten. In een latere editie van de Binnenste Buitenpost zullen wij u hierover verder informeren. U kunt ook onze website in de gaten houden.

Voor alle leeftijden

Bij KV Flamingo's kun je al vanaf 4 jaar lid worden. Onze jongste spelertjes kunnen in de Kangoeroe Klup elke maand op een speelse wijze kennismaken met



Bij OBS De Mienskip (eigen foto)

de korfbalsport. Competitiewedstrijden worden er nog niet gespeeld, maar ze gaan regelmatig naar evenementen in de regio waar allerlei sportieve en gezellige activiteiten worden georganiseerd. De huidige groep Kangoeroes is nog niet zo groot en een paar extra kinderen zou heel gezellig zijn, dus mocht je geïnteresseerd zijn, neem contact op met onze vereniging!

Sporten is gezond

Iedereen weet dat het gezond is om regelmatig te sporten. Ook voor kinderen is het belangrijk om regelmatig in beweging te zijn. Om zoveel mogelijk kinderen kennis te laten maken met onze mooie sport zijn in het afgelopen najaar alle drie basisscholen in Buitenpost verblijd met een korfbalpaal op het schoolplein. KV Flamingo's heeft dit mede mogelijk kunnen maken met de opbrengst van de jeugdsponsoractie van de Poiesz supermarkt.

Goede voornemens voor het nieuwe jaar?

Wilt u zelf de gezelligheid en sportiviteit ervaren bij onze vereniging of wilt u uw kind laten kennismaken met korfbal, neem dan eens contact op met onze club. Een proeftraining is altijd mogelijk en nieuwe leden en vrijwilligers zijn van harte welkom!

Schutjassen

Vrijdagavond, 7 december, kwamen de leden van de sociëteit alweer voor de vierde keer bij elkaar. In de maand, waarin Sinterklaas met pepernoten en cadeaus langskomt, was hij 'De Freonskip' ook niet vergeten, want er was voor iedereen na afloop een vleespakketje. Ook werd er weer fel om de prijzen gestreden en na vijf spellen van twaalf, kwam Luut Dijkstra voor de tweede achtereenvolgende keer als eerste naar voren met 60-39. Met één verliespunt werd Anne van der Kloet tweede met een totaal van 59-45, terwijl Popke Hoekstra met 59-53 derde werd. De scores waren hoog deze avond, want 53 punten bleken niet voldoende voor een prijs. De poedel gas deze keer voor Fokje de Bruin met 37-59.

Uitslag:

- Luut Dijkstra: 60-39
- Anne vd.Kloet: 59-45
- Popke Hoekstra: 59-53
- Peet Mulder: 56-45
- Foppe de Vries: 54-45
- Gooi Jansen: 54-47
- Roel Weidenaar: 53-39
- Lieuwe vd.Wijk: 53-52
- Jaap Wiersma: 51-53
- Jan de Ridder: 50-51
- Geert de Haan: 49-49
- Aale de Haan: 49-52
- Jurjen de Haan: 48-48
- Willem Veenstra: 47-43
- Floyd Tjeerdsma: 45-48
- Menze Stiksma: 39-60
- Fokje de Bruin: 37-59

Schutjassen sociëteit De Freonskip

De foto



De jeugdeden van vv Buitenpost en kv Flamingo's hielden in het gemeentehuis een luidkeelse demonstratie, voorafgaand aan de raadsvergadering op 13 december. Op die manier werd er door de voet- en korfbalvereniging kracht gezet bij de wens tot realisatie van een kunstgrasveld, een onderwerp dat die avond door de raad werd besproken. (foto: Hielke Boorsma)

Mobiliteits-Centrum Buitenpost

Industrieterrein de Swadde . Einsteinstraat 4 9285WP

Sinds kort is Buitenpost een prachtig Mobiliteits Centrum rijker. Door een gezamenlijke Combinatie van 3 bedrijven, is er een prachtig klantgericht fullservice bedrijf ontstaan in Buitenpost .

All Cars Service (APK , LPG inbouw , USA CARS ,specialisme in Chrysler Jeep en Dodge)
De Vries Campers (Nieuw en gebruikte Campers en Caravans)
Autobedrijf Kazemier (Al ruim 25 jaar een vertrouwd adres voor uw nieuwe of gebruikte auto)

Door onze gezamenlijke huisvesting , kunnen wij onze kosten verdelen ,ten gunste van onze klanten.

All Cars Service

Uw vertrouwde specialist voor onderhoud en reparatie aan uw Chrysler, Jeep en Dodge. Naast vakkundig onderhoud en reparatie aan deze prachtige automerken hebben wij ons gespecialiseerd in LPG-installaties voor alle type auto's G3, 4X4 allwheeldrive voertuigen.



Daarnaast voeren wij reparaties en onderhoud uit ,aan alle andere merken en autogassystemen. APK keuringen, AIRCO service en LPG inbouw station.

We bestaan inmiddels alweer 6 jaar en hebben een vaste klantenkring mogen opbouwen uit alle windrichtingen van Nederland. Naast de geleverde kwaliteit is een belangrijke reden hiervoor onze unieke haal- en brengservice, waardoor afstand geen belemmering meer

vormt. “Kwaliteit voor een betaalbare prijs” is ons motto. Onze service staat voor echte ouderwetse service. Gratis leenauto beschikbaar . U bent verzekerd van een duidelijke prijsopgave met garantie. Tevens kunnen wij door gezamenlijke inkoop zeer concurrerende prijzen aanbieden.

De Vries Campers

Uw partner als Hobby Kampeerauto Dealer in Friesland. Gespecialiseerd in In- en Verkoop van Kampeerauto's en Caravans. Tevens alle Onderhoud, APK keuringen, Airco Service en Schade herstel.

Navigatie, Achteruitrij Camera's systemen, Audio systemen, op en Inbouw Satelliet-ontvangers, Zonnepanelen, Luifels en beveiligingssytemen. Wij zijn Officeel Bearlock dealer. Ook leveren wij alle onderdelen en ombouwsets, hefdak inrichting, etc voor zelfbouwcampers.



Auto en Banden bedrijf Kazemier



Al 25 jaar een begrip in Buitenpost, In- en Verkoop van nieuwe en gebruikte automobielen voor zeer scherpe betaalbare prijzen, ook voor bemiddeling, verzekeringen en financieringen. Band en Budget bedrijf: zeer scherpe prijzen en levering van alle type zomer en winterbanden voor all type auto's, Caravans,Campers, Aanhangers en Bedrijfswagens. APK keuringen, Onderhoud alle type Auto's en Bedrijfswagens, Caravans, aanhangwagens, Banden en Schadeherstel incl. ruitschade. Wij geven echte ouderwetse service, repareren wat nodig is! met een duidelijk prijsopgave vooraf.

MOBILITEITS CENTRUM BUITENPOST

voor u ... een zorg minder

0511- 544009 0511- 475879 0511- 543997

Hoveniersbedrijf

P. Douma

voor vakkundig snoeiwerk en tuinonderhoud
Tevens verkoop van tuilmeststoffen en eikenhouten vaten
West 92, Buitenpost, tel. 0511 543870 of 06-23115155, www.eikenvaten.nl

Toewijding
in techniek...

- CV
- dakbedekking
- elektra
- gas
- riolering
- water

faber

INSTALLATIETECHNIEK

Grienewei 52 - 9137 SB Oosternijkerk
Tel. (0519) 241888 - www.faber-installaties.nl

CHINA GARDEN
BUITENPOST

China Garden
West 1a
9285 WB Buitenpost

Alle dagen geopend van
11:30 - 21:30

Tel: 0511-541297
www.chinagardenbuitenpost.nl

Moonlightshopping
Don. 20 december van 18.00 tot 22.00.

Elk uur 50 % korting...
18.00 – 19.00 50 % korting op alles winterjassen.
19.00 – 20.00 50 % korting op alle schoenen.
20.00 – 21.00 50 % korting op alle sport en hardloopkleding.
21.00 – 22.00 50 % korting op de gehele wintercollectie.

Elke actie duurt echt maar 1 uur!!.

CHRISTINASTRAAT 4 - BUITENPOST
0511 541635

Rabobank. Partner in business voor grote én kleine klanten.

Rabobank. Een bank met ideeën.

Rabobank Burgum-De Lauwers
www.rabobank.nl/burgumdelauwers

Auke-Willem Kampen schreef fantasyboek Mizmoor

Wie ‘Mizmoor’ ziet staan, zeker in combinatie met het woord fantasyboek, zal daar in eerste instantie niet veel achter zoeken. Gewoon, een fantasienaam. In zekere zin is dat ook zo. Mizmoor is de naam van het gefantaseerde land waar Auke-Willem Kampen over schrijft in zijn lijvige boek. Maar er is meer. ‘Mizmor’ is een Hebreeuws woord dat gezang of lied betekent, een belangrijk thema in het boek. Auke-Willem: “Jaren geleden hoorde ik op een theologische cursus van ‘mizmor’. Toen is het allemaal begonnen. Ik vond het een heel mooi woord en het zette mijn fantasie in gang. Uiteindelijk is het dit boek geworden. Zonder mijn verhaal nou direct bijbels te willen noemen, zitten er toch bijbelse en christelijke elementen in. Ik wil niemand bekeren (daar zou dit boek ook helemaal niet geschikt voor zijn, denk ik) of een diepe geestelijke boodschap overbrengen, maar omdat ik zelf gelovig ben, is het geloof noodzakelijk, maar op een natuurlijke manier aanwezig in het verhaal.”

Een jaar of dertien geleden kreeg Auke-Willem (in het dagelijks leven leerkracht op verschillende basisscholen), mijmerend over het woordje mizmor, het idee voor een verhaal. En toen ging hij het ook maar opschrijven. Al fantaserend groeide het steeds verder uit. Gedurende al die jaren vertelde hij regelmatig aan vrienden en familie waar hij mee bezig was, waardoor die natuurlijk flink nieuwsgierig werden. Ook zijn vader was benieuwd naar de uitkomst, al vroeg hij zich wel eens af of het ooit echt tot een boek zou komen. Maar het verhaal kwam af en Auke-Willem ging op zoek naar een uitgever. Voor hij die had kunnen vinden, werd zijn vader echter ernstig ziek en Auke-Willem besloot om te proberen het boek versneld zelf uit te geven, via een on-demand-uitgeverij op internet en met hulp van enkele vrienden die de uitvoering van zaken als redactie, vormgeving en illustraties op zich namen. Helaas heeft zijn vader het resultaat net niet meer in handen kunnen houden, maar toch: het boek was er, in drie afzonderlijke delen. “Ik heb een beperkte oplage laten maken en heb er geen reclame voor gemaakt. Mijn publiek bestaat dan ook bijna alleen uit familie en vrienden. Hun reacties zijn positief. Ik hoor dat ze het tot het eind toe spannend vinden. En wat leuk is: de Openbare Bibliotheek in Buitenpost heeft ook een paar exemplaren besteld, die iedereen dus kan lenen.”

Het pictogram op de zijkant van het boek, waarmee de Bibliotheek een indeling in genres weergeeft, laat een tovenaarschoed met sterren zien: fantasy dus. Die hoed doet denken aan tovenarij en magie. Maar Auke-Willem zegt dat hij eigenlijk een beetje een hekel aan magie heeft. Hoe zit het boek dan in elkaar? Het verhaal speelt zich af in drie verschillende tijden, in drie verschillende werelden: in het gefantaseerde land Mizmoor, in het oude Babel (bekend uit de bijbel) en in onze wereld, in het heden. De schrijver voert een poort ten tonele, een poort die in het bijbelverhaal van Noach een belangrijke rol had omdat hij als deur van de ark de toegang vormde (of juist afsloot) naar redding van de ondergang. Die poort ‘duikt [in het heden] opnieuw op, nog altijd trouw aan het oorspronkelijke doel waarvoor hij ooit gevormd werd’. (Tekst op de achterflap.) De tiener David komt door die poort in een andere wereld terecht, waar hij allerlei wonderlijke wezens ontmoet. Zoals je in een fantasyverhaal kunt verwachten, raakt hij betrokken bij een strijd tussen goed en kwaad en moet hij op zoek naar belangrijke voorwerpen, die hem en de andere personages verder kunnen helpen. De lezer wordt daarbij voortdurend op het verkeerde been gezet en snapt pas aan het eind waar het eigenlijk om ging. Auke-Willem heeft werkelijk een heel fantasierijk



Auke-Willem Kampen (eigen foto)

en origineel verhaal bedacht. (Wat en hoe vertel ik niet, dat moet de lezer zelf maar ervaren.) A.W.: “Ik heb ontzettend veel fantasyboeken gelezen, met veel plezier. Toch dacht ik bij het schrijven steeds: zo wil ik het niet. Ik wilde origineel zijn, mijn lezers verrassen. Een extra uitdaging was om tegelijkertijd mijn geloof in het verhaal te verwerken, zonder dat het een spiegelverhaal werd. Daarmee bedoel ik dat je eigenlijk een Bijbelverhaal oververtelt, maar dan in een ander jasje. Dat is al zo vaak gedaan. In een fantasyverhaal hoort uiteraard fantasie, maar ik wilde binnen bepaalde grenzen blijven. Voor mij is het Bijbelse de basis van de fantasie, maar vormt

er tegelijkertijd de begrenzing van. Ik wil recht doen aan wat de bijbel zegt. Kijk, in mijn boek kunnen door die poort alle wezens waar mensen in de loop van de geschiedenis over hebben verteld binnen komen. Draken, engelen, reuzen. Ik geef er dan zo’n draai aan, dat het aannemelijk wordt. Bijvoorbeeld door te bedenken dat die draken dinosauriërs zijn die op een bepaalde manier nog ergens aanwezig zijn gebleven. Ze zijn er niet echt, maar ik kan ze wel gebruiken. Met mijn fantasie kan ik de werkelijkheid veranderen, maar dat wil ik niet te ver oprekken. Ik wil geen magie toepassen om wezens of personages te verklaren of om hen op toverachtige wijze uit benarde situaties te redden. Ik puzzel net zo lang tot ik een oplossing heb gevonden die voor mij aanvaardbaar is, dat wil zeggen binnen die bijbelse grenzen valt. Daar kan ik heerlijk bij fantaseren. Maar als ik die oplossing niet vind, betekent dat soms dat bepaalde figuren moeten sterven. Het Christendom is op een zekere manier aanwezig in mijn boek: er komen gelovige mensen in voor en ook in de andere wereld kennen ze God natuurlijk. En ik heb een paar geloofslesjes uit mijn eigen leven verwerkt in het verhaal. Maar ik ben het niet met alles eens wat de romanpersonages doen of zeggen en ik pretendeer ook niet de waarheid in pacht te hebben. Ik hou niet van te veel traditie of juist zweverigheid. Ik ben een nuchtere Fries en probeer gewoon eerlijk te blijven. God en Jezus noem ik liever niet, want ik ben bang dat ik hen misschien geen recht doe. Maar engelen weer wel. Met de grenzen die ik me stel probeer ik zo toch een spannend verhaal van de grond te krijgen.”

Afgemeten aan de opgetogen reacties van familie en vrienden is dat Auke-Willem aardig gelukt. Zelf is hij ook nog steeds enthousiast en hij hoopt dat ‘Mizmoor’ alsnog uitgegeven gaat worden. En ook is hij begonnen met een vervolgverhaal. Waar het hem bij het schrijven vooral om gaat is zijn fantasie te delen met anderen. A.W.: “Ik ben een verhalenverteller. Het zit er gewoon in. Al op de basisschool zeiden ze tegen me dat ik een veel te grote fantasie had. Ik vertel graag en vaak: als schrijver van boeken en toneelstukjes en als componist, maar ook live, in mijn werk op school en wanneer ik (s)preek in de kerk, of wanneer ik muziek maak. Eenrichtingsverkeer? Ja, dat is waar, maar het is zeker niet zo dat ik niet opensta voor de verhalen van andere mensen.

Als ik iets gemaakt heb, ben ik benieuwd naar wat de lezers of toehoorders er van vonden. Niet om naar complimenten te vissen, maar gewoon omdat ik graag zie dat mensen er van genieten. Dat is een bonus.

“Ik zie het lezen en schrijven van fantasy niet als een vlucht uit de werkelijkheid. Je kunt erin doorslaan, natuurlijk, maar voor de meeste mensen is fantasie iets wat bij het leven hoort en er iets aan toevoegt. Op elke verjaarsvisite worden er immers verhalen verteld, of ze nou allemaal waar gebeurd zijn of niet. Zo van: als het niet waar is, is het toch leuk bedacht. Of mensen gaan er over nadenken, over discussiëren. Van fantasie en creativiteit kun je genieten.”

Brei een muts voor DORCAS

Een goed begin is het halve werk. Brei een muts voor DORCAS. Voor materiaal en inlichtingen kunt u zich wenden tot: Mevr. M. Miedema , Kuipersweg 15.

Cursussen voorjaar 2013

Cursus Spaans voor gevorderden

De cursus Spaans is al een aantal jaren zeer succesvol. De mensen ontdekken steeds vaker dat Spaans, de tweede wereldtaal, een belangrijke taal is om te kunnen spreken. Er wordt nu voor gevorderde cursisten een cursus georganiseerd, zodat mensen de taal weer kunnen ophalen. Het accent zal liggen op het spreken. De cursusavond is verplaatst naar de donderdagavond.

Iedereen die belangstelling heeft kan zich wenden tot :
E. Gatsonides 0511-542772.

Of per e-mail: evertje.gatsonides@upcmail.nl

Computercursussen

Er is voor het nieuwe seizoen ruimte om weer computercursussen te starten. Een beginnerscursus op de donderdagavond en een voor de gevorderden op de dinsdagmorgen. In 10 lessen komen de onderdelen: hoe bedien ik een computer, het gebruik van mappen, gebruik van internet, mailen en ook veiligheid aan bod. Er wordt in kleine groepen gewerkt, zodat iedereen volop aandacht kan krijgen.

Opgave en inlichtingen bij:
E. Gatsonides 0511 542772

of per e-mail: evertje.gatsonides@upcmail.nl

Luisteren naar muziek

Dit is een cursus waar de cursusleider vertelt over met name klasieke muziek. Er wordt geluisterd, maar ook gekeken via de beamer naar mooie voorstellingen. Ook worden er door de groep concerten bezocht die van te voren zijn uitgezocht. Deze worden dan van te voren besproken.

Voor inlichtingen kunt u terecht bij:
E. Gatsonides 0511-542772.

Of per e-mail: evertje.gatsonides@upcmail.nl

Muziek op schoot

De allerkleinsten vinden hun weg ook al naar It Koartling door deze cursus. Lutske Pilat geeft op donderdagochtenden muziekles aan de allerkleinsten vanaf 8 maanden.

Voor inlichtingen hierover kunt u zich wenden tot E. Gatsonides 0511 542772 of per e-mail: evertje.gatsonides@upcmail.nl

Kruidencursus

Het is nog een beetje vroeg om hiervoor te adverteren, maar er zijn al een mooi aantal cursisten die zich hiervoor hebben opgegeven. De cursus wordt pas in mei en juni gehouden, maar de ervaring is dat deze cursus er gewild is. Het verkrijgen van kennis over kruiden is helemaal “in” op dit moment. Er wordt samengewerkt met De Kruidhof waar genoeg expertise is.

Voor inlichtingen kunt u terecht bij:
E. Gatsonides 0511-542772.

Of per e-mail: evertje.gatsonides@upcmail.nl

Glasschilderen

Er wordt bij voldoende deelname een workshop gehouden voor Glaschilderen. Met gemalen, gekleurd glas wordt op glas een decoratie gemaakt naar eigen ontwerp of naar voorbeeld. Daarna wordt het 2x gebakken in een oven.

Opgave en inlichtingen :

J. de Vries tel.: 0511 543803 of e-mail : jokedevries49@live.nl

Workshop Pretex

Met lapjes stof, ijzerdraad en pretex wordt een beeldje gemaakt op bv. een boomstammetje. Dit wordt geleverd met een speciale coating. Dit is in een avond te maken op 24 januari.

Inlichtingen:

Joke de Vries tel.: 0511 543803 of e-mail: jokedevries49@live.nl

Keramiek

We hadden jaren een wachtlijst voor deze cursus, maar door het openstellen van meerdere tijden is het mogelijk om drie cursussen te geven. Er is echter nog wel plaats voor een aantal om de cursus vol te krijgen.

Dus mocht u belangstelling hebben dan kunt u zich wenden tot:
J.van der Laaken tel.: 0511 542465 of per e-mail: laaken25@live.nl

Tekenkunst en haar technieken

Anton Venselaar gaat straks weer van start op de donderdagavond met deze cursus. Er zijn nog een aantal plaatsen over. Wie belangstelling heeft kan zich wenden tot: IJttje Veenstra 0511 840221 of per e-mail: ijttje.veenstra@live.nl

Nieuw Nieuw Nieuw

Ontdek je (zang) stem....

Ben je benieuwd, hoe je eigen stem “kan” klinken? Dan is deze workshop een 1ste stap om je eigen stem: te horen, te ontdekken en te laten klinken. Door aandacht te geven aan en te oefenen met de volgende aspecten biedt het je de mogelijkheid om je eigen (zang) stem te ontdekken: wat doet zingen met je lijf, wat is zingen, ademhaling, klank, intonatie en wat doet de mening van een ander met mij. Heb je zin om mee te doen aan deze ontdekkingsreis, geef je dan op of vraag naar meer informatie.

Workshopleider Atsje Lettinga, meer info www.muzykpleats.nl
of bij: E. Gatsonides tel.: 0511 542772
of e-mail: evertje.gatsonides@upcmail.nl

Let op voortaan drie mailadressen!

Kopij: bipupost@gmail.com

Advertenties: u.groenhart@upcmail.nl

Correspondentie: redactie.bipupost@gmail.com

E
NORM

**Onmisbaar
in de winter!**

IJskrabber met sneeuwbezem

Aluminium steel; uitschuifbaar tot 66 cm;
met raamtrekker

€ 4.95



Enorm. Uw klus, ons vak.

Voorstraat 5 - 9285 NM - Buitenpost - tel. 541545 - fax. 541524
winkel@enormvanderveen.nl - www.enormvanderveen.nl

Haagen hobby

Wij wensen u hele fijne feestdagen toe
en een CREATIEF 2013

de gezellige hobbywinkel

Nijenstein 1; 9285 NV Buitenpost
Tel: 0511-542351

E: info@haagenhobby.nl I: www.haagenhobby.nl

Erkend installatiebedrijf voor:

- Gas, water en sanitair
- Zink- en dakdekkerswerk
- Electrotechniek
- Centrale verwarming
- Ook onderhoud van CV ketels
- Energiezuinige ketels

Postbus 43 - 9285 ZV Buitenpost

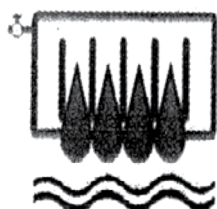
Einsteinstraat 1 (oost) - 9285 WN Buitenpost

Tel.: 0511 - 541 756

Fax: 0511 - 544 361

E-mail: mail@bremerinstallaties.nl

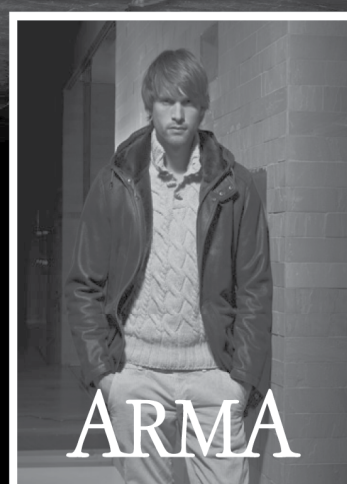
Installatiebedrijf
J. Bremer & zn. BV



PSST KIJK OOK OP:
www.zaal-leerensuede.nl

DE GROOTSTE LEERSPECIALZAAK VAN HET NOORDEN

ONZE NIEUWE WINTERCOLLECTIE IS BINNEN



KOBUTEX

KOBUTEX LEDERMODE
Oost 6, 9285 XL Buitenpost
www.kobutex.nl

ARMA

Winter beurt voor uw fiets

- Afstellen en eventuele reparatie van alle onderdelen (schoon, ingevet afgeleverd)
- Remmen
- Versnelling
- Verlichting
- Banden
- Excl. onderdelen
- Gratis leenfiets

**De nieuwe collectie
fietsen 2013
is weer binnen!**

€ 27,50

Opruiming collectie 2012!



Voorstraat 47 BUITENPOST
Tel.: 0511-541237

WWW.BUITENGEWONBUIENPOST.NL

g BUITEN
gewoon
BUIENPOST

Kleding •

Oska - Aldo Martins
Sust - In two
ART - Cincini
Pools - Slippery
Easy Comfort
Happy rainy days

Schoenen •

Trippen - Grotesque
Jan Jansen
Dutch Charme

Tassen •
o.a. Voi tassen

Wij zijn ook open op
24 en 31 december !

**OPRUIMING
HOGE KORTINGEN
TOT WEL 50 %**

VOORSTRAAT 45 > 9285 NP BUIENPOST > 0511-541554

Anne's Ansichten

door Anne van Lune



Deze in 1911 verstuurde ansichtkaart geeft een duidelijk beeld van de vele veranderingen in Buitenpost, in dit geval in de Stationsstraat. Op de voorgrond de heuvel bij de spoorwegovergang die diende voor de aanvoer van goederen, o.a. wagons met brandstoffen, en voor het in- en uitladen van de paarden voor de marktdagen. De watertoren werd gebruikt voor het bijtanken van de stoomlocomotieven. Heuvel en watertoren zijn al lang verdwenen. Achter de watertoren zien we het in 1866 gebouwde station wat in 1973 is vervangen door een modern gebouw. Op het einde van de straat is nog net de fietsenbewaarpplaats zichtbaar waar dhr. Bruinsma oppasser was. Na de afbraak werd het z.g. Geale gat gedempt en als parkeerterrein ingericht.

Vele activiteiten bij Haagen hobby

Er wordt heel veel geknutseld, gehandwerkt en aan hobby's gedaan in Buitenpost en wijde omgeving. We proberen dan ook om een ruim aanbod in basisartikelen aan te bieden, zodat we ene zo groot mogelijke groep klanten kunnen helpen. Op het moment wordt er erg veel gehaakt en gebreid en het aanbod breigarens breidt zich gestaag uit. Door jong en oud worden er "granny's" gehaakt voor dekentjes en tassen. U weet wel, de kleine vierkantjes die vroeger al gehaakt werden door beppe voor spreien, vestjes en tassen. We zijn weer druk bezig met het breien van mutsjes voor pasgeborenen in Centraal-Azië en daarvoor hebben we elke maand een breimiddag. Iedereen is welkom om tijdens zo'n middag binnen te lopen en gezellig mee te breien, dit hoeven niet persé mutsjes te zijn, we breien ook voor een kindertehuis in Roemenie. Maar als u problemen heeft met een eigen brei of haakwerkstuk bent u ook van harte welkom. Met elkaar komen we er vast wel uit!

Wat doen we nog meer?

Zo kunt u bij ons ook terecht voor het plaatsen van een batterij in horloges, en is er meer aan de hand met het uurwerk, dan hebben we een juwelier achter de hand die het horloge kan repareren. Hij kan trouwens ook uw klokken repareren en komt desgewenst bij u thuis. Ook reparaties aan sieraden kunnen door hem gedaan worden. (Dit alles nog geregeld door juwelier F. Kok) Ook kunt u bij ons uw borduurwerk in laten lijsten en tekeningen, platen, foto's ed. die een speciale lijst verdienen. De naaiservice: u kunt bij ons ritsen kopen, maar wij kunnen de rits ook voor u in uw broek, jas zetten en kleding repareren, vermaken. Drukwerk: ook voor het drukken van geboorte- en trouwkaarten kunt u bij ons terecht. Wij werken samen met Drukkerij Broersma in Kollum. U merkt, wij kunnen u op heel veel gebieden helpen, maar heeft u vragen, kom dan eens binnen, wie weet kunnen we u helpen.

De breimiddagen in 2013: 16 januari, 13 februari, 13 maart en 10 april.



Aanvulling/wijziging programma's en excursies 2013

In De Schakel Buitenpost:

8 januari, 10.00 uur: Nieuwjaarsvisite
15 januari, 19.45 uur: Dhr. Meirink Wijnaldum "Leven, werken, tradities in Rusland"
19 februari, 19.45 uur: Jaarvergadering en Dhr. en mevr. Peperkamp Buitenpost "Voorlichting over Stevia"
19 maart, 19.45 uur: Dhr. Tichelaar Gorredijk, i.p.v. dhr. Gerbrands "Bijzondere gewoonten en -ontmoetingen"
23 april, 19.45 uur i.p.v. 16 april zoals in het programmaboekje is vermeld: Slotavond met de Volksgroep "Tsjirmerij".

Excursies:

29 januari: naar de bijzonderhedengalerie in Oudega.
6 maart: Fietsmuseum in Zuidhorn.
19 april: Provinciehuis Leeuwarden.

Voor inlichtingen/opgave excursie kunt u terecht bij mevrouw A. Lammerts, tel. 541327.

NVVH Vrouwennetwerk Buitenpost e.o.

Tuin(be)leven

december 2012

Jong op het eerste gezicht

De afgelopen jaren heb ik over de kerstroos en de maretak geschreven tijdens de decemberuitgave van dit blad. Prachtige kerst/december gerelateerde planten die we ook op De Kruidhof hebben. Ik zou het natuurlijk over die andere groenblijvende planten kunnen hebben, zoals de hult, de naaldbomen of de bosbessen die ook groen van kleur zijn in deze midwintertijd. Neen, dit jaar eens over een gehele andere boeg. In november zijn de eerste bloemen al zichtbaar van de Hamamelis, de toverhazelaar. Een plant die iedereen weet te betoveren. De vrouwelijke lezers van dit blad die een nachtcrème gebruiken kennen de Hamamelis vast. Het is een plant die in vele gezichtverzorgende producten wordt gebruikt om de huid jong en aantrekkelijk te houden. Deze prachtige plant begint al vroeg in de winter te bloeien en in collega botanische tuinen worden er zelfs Hamamamelisdagen georganiseerd. De bijzondere geur en de vele verschillende kleuren geel en oranje hebben echt te maken met betovering. Misschien wel de betovering van de maand december. Licht en donker, koude en warmte, geur en vergankelijkheid. In de knoppen zit de toekomst van het nieuwe seizoen. Dit nieuwe seizoen gaan we als team van De Kruidhof met een goed gevoel in. "Je hoeft geen kenner te zijn" is het thema van 2013. Speciaal hiervoor komen 12 vrijwilligers in deze rubriek "Tuinbeleven" aan het woord. De Kruidhof wenst alle lezers van de Binnenstebuitenpost goede kerstdagen en een heel gelukkig groen 2013.

Jan Willem Zwart



De Hamamelis virginiana-Virginische Toverhazelaar (eigen foto)

Meldpunt bedrijvigheid

> CKO Krummel

Op 7 januari opent CKO Krummel haar deuren aan de Voorstraat 36, voor kinderen van 0-4 jaar. Vanaf de voorjaarsvakantie is er ook mogelijkheid voor naschoolse opvang voor kinderen tot en met 12 jaar. CKO Krummel werkt met gekwalificeerd personeel en vanuit een christelijke levensvisie. Voor meer informatie: www.kov-krummel.nl

De natuurfoto



Wie heeft er van die paddestoel gesnoept? (foto: Célianne Vellema)





VERKOOPDAGEN

Vr. 28 dec. 09.00 - 19.00

Za. 29 dec. 09.00 - 19.00

Ma. 31 dec. 09.00 - 19.00

VUURWERK BUITENPOST

Fam. Hoekstra
Newtonstraat 4
9285 XX BUITENPOST

Tel.: 06-53996380

www.vuurwerkbuitenpost.nl

VOORVERKOOPACTIE GRATIS VUURWERK!

Bij inlevering van de bestellijst vòòr 25 december of bij bestellingen online op www.vuurwerkbuitenpost.nl extra cadeaus.

De bestelformulieren kunnen bij de volgende adressen worden ingeleverd, 's middags aan de Newtonstraat 4 van 13.00 tot 17.00 en 's avonds vanaf 20.00 in de sportkantine de Houtmoûne aan de vaart 12 te Buitenpost. Geef je bestelling dus snel door voor extra cadeaus of kom vrijblijvend langs bij ons in de winkel aan de Newtonstraat 4.

Tevens wensen wij u alvast een gezond en veilig 2013

GRATIS VUURWERK

- | | |
|-------------------------------------|---------------------------------------|
| Bij aankoop van € 25,- tot € 50,- | GRATIS VUURWERK t.w.v. € 8,95 |
| Bij aankoop van € 50,- tot € 100,- | GRATIS VUURWERK t.w.v. € 22,50 |
| Bij aankoop van € 100,- tot € 200.- | GRATIS VUURWERK t.w.v. € 37,50 |
| Bij aankoop van € 200,- of meer | GRATIS VUURWERK t.w.v. € 64,95 |

**DE EERSTE 50 KLANTEN KRIJGEN BIJ BESTEDING VAN € 25,--
ALS EXTRA ACTIE EEN VUURPIJL T.W.V. € 6,95 GRATIS**

SHOCK WAVE 3

€ 34,95



Krachtige gouden mijn met een groen sterren bombardement

ASTRONAUT NEW EDITION NIEUW

€ 2,50



Omschrijving: De enige echte ouderwetse Astronaut zoals je die van vroeger kent! (100 stuks in een doosje)
Merk: Algemeen - Actie artikelen

ICO 28: SKY DEVIL NIEUW

€ 29,95



Omschrijving: Een echte finale voor elke show. Een overvloed aan sterren in goud, blauw en paars. Witte glitter, gouden waterval effecten, kroon effecten, afwisselend met zilveren crackling bloemenpracht.
Soort: Siervuurwerk - Multishot tot 200 gram.

DIT JAAR MEER VUURWERK VOOR MINDER GELD